



адна зямля

Маладзечна, Вілейка, Смаргонь, Ашмяны, Валожын, Мядзел, Астравец, Мінск

РЭГІЯНАЛЬНАЯ газета

12 кастрычніка 2001 года

№ 41 (338)

Выходзіць па пятніцах

TV
ПЛЮС

Навіны рэгіёна

Будаўніцтва Дома культуры затухае

МАЛАДЗЕЧНА. Каля 300 мільёнаў рублёў запазычыўся заказчык "УКБ-Сервіс" будаўнікам за работы па Доме культуры. Гэтую лічбу назваў прараб будоўлі Іван Русак. У верасні сышлі амаль ўсе субпадрадчыкі, акрамя фірмы, якая ставіць вокны. А іншым няма работы, бо скончыліся матэрыялы, а з-за няхваткі грошай нельга купіць яшчэ. Цяпер на будоўлі працуюць каля 25 чалавек. У лепшыя часы было 160 рабочых.

Будаўнікі гавораць, што калі цяпер тэрмінова не паставіць вокны і не падвесці ацяпленне, можа разбурыцца тынкоўка, і грошы, якія пайшлі на будоўлю, прападуць.

Пры цяперашнім фінансаванні нельга гаварыць пра здачу да канца года "пад ключ" клубнай часткі.

Апошні раз грошы на Дом культуры выдаткоўваліся перад выбарамі. Гэта былі 500 мільёнаў рублёў з рэспубліканскага рэзервавага фонду.

За кастрычнік будаўнікі плануюць завяршыць работы пад дахам. Цяпер займаюцца падрыхтоўчымі работамі для ўстаноўкі вокнаў. Але галоўнае — зрабіць цеплаізаляцыю.

Юрый КАРПІЦКІ.

Частка садка стане прытулкам

ВІЛЕЙКА. У сераду пачаліся работы па рэканструкцыі памяшканняў у дзіцячым садку №12, якія адведзеныя пад сацыяльны прытулак. Па планах раённага аддзела адукацыі, які прафінансаваў будоўлю, выхаванцы заселяцца ў лістападзе.

Загадчыца садка Святлана Карначова гаворыць, што колькасць дзяцей, якія будуць жыць у прытулку, будзе вядомая ў канцы кастрычніка.

Юрый КАРПІЦКІ.

Кірмашы ў Маладзечне

МАЛАДЗЕЧНА. У суботу пройдзе першы з двух традыцыйных сельскагаспадарчых кірмашоў.

Як сказаў першы намеснік старшыні райвыканкома Яфім Ідэльчык, на кірмаш прыедуць прадпрыемствы з Маладзечанскага раёна. Будзе гарадскі гандаль. Пачатак а 9-й гадзіне.

Падобны кірмаш запланаваны на 27 кастрычніка.

Юрый КАРПІЦКІ.

Ашмянцы ў Курапатах

АШМЯНЫ. 15 ашмянцаў разам з беларусамі, якія жывуць у Літве (усяго 30 чалавек), наведалі ў суботу Курапаты.

У памяць пра людзей, якія загінулі ў выніку рэпрэсій, дэлегацыя паставіла 2 крыжы. Свайм наведваннем ашмянцы і жыхары Літвы выказаліся супраць расшырэння аўтамабільнай шашы, якая закране частку гэтага комплексу.

Юрый КАРПІЦКІ.

На прадукты – 15 тысяч

АСТРАВЕЦ. За некалькі дзён да свайго свята настаўнікі атрымалі па 15 тысяч рублёў. У аддзеле адукацыі патлумачылі, што гэта грошы на набыццё прадуктаў. У раённым бюджэце не знайшлося грошай, каб выплаціць да свята зарплату за верасень.

Мар'ян ВЯНГРОЎСКІ.

Каб у Ізраілі ды Нарач

МЯДЗЕЛ. На тры дні прыязджаў да сваякоў Мошэ Рамот з Ізраіля. Займаецца ён там фермерствам. Бадай, найвялікшае уражанне на гасця з беднай на ваду краіны зрабілі мясцовыя азёры. Гаварыў, каб у іх было дзве-тры Нарачы, то яны сельгаспрадукцыяй увесць свет завалілі б.

Алесь ВЫСОЦКІ.

Надвор'е на выхадныя

Субота, 13 кастрычніка

Мінск

2 – 3°C (уначы)

12 – 14°C (удзень)



Віляня

7°C (уначы)

14°C (удзень)



Нядзеля, 14 кастрычніка

Мінск

1 – 2°C (уначы)

10 – 12°C (удзень)



Віляня

1°C (уначы)

13°C (удзень)



■ ФЕСТИВАЛІ

Грай, гармонік!

МАЛАДЗЕЧНА. 6–7 кастрычніка на Маладзечаншчыне прайшоў II абласны фестываль народнай музыкі "Грай, гармонік!". Першы фестываль праходзіў летась у Пухавічах.

Спецыяльна для фестывалю дызайнерам Сяргеем Пятровым была распрацаваная эмблема. Кампазітар Алена Атрашкевіч у сааўтарстве з Таісай Трафімавай напісала песню «Грай, гармонік!». Члены журы пажадалі, каб у далейшым песня стала пастаянным сімвалам свята.

У рамках фестывалю прайшлі два конкурсы індывидуальных выканаўцаў і калектываў. Лаўрэатамі фестывалю сталі:

— гарманіст Міхаіл Папруга (Бярэзінскі раён. Прыз — гармонік);

— гарманіст Валерый Цешчакоў (Стаўбцоўскі раён, рэміні);

— цымбаліст Сяргей Сальнік (Маладзечанскі раён, керамічная ваза);

— прыпевачніца Валянціна Шарапа (Нясвіжскі раён, камплект абрусаў);

ансамбль народнай музыкі Селішчанскай ДМШ



Фота Яўгена СІЗЬМАХА

Ансамбль «Аношкаўскія музыкі» з Нясвіжскага раёна на фестывалі «Грай, гармонік!».

(Слуцкі раён, сервіз); ансамбль народнай песні і музыкі "Случанскія святкі" (Слуцк, сервіз);

ансамбль народнай музыкі "Сакавінка" (Маладзечанскі раён, тэлевізар);

узорны ансамбль народнай музыкі "Пацешкі" (маладзечанская ДМШ, сервіз).

Бюджэт свята склаў прыкладна 5 мільёнаў рублёў. Аддзел культуры Мінскага аблвыканкома выдзеліў каля мільёна рублёў. Астатнія грошы з раённага бюджэту.

Члены журы адзначылі добрую арганізацыю

фестывалю і пажадалі, каб ён традыцыйна праходзіў на Маладзечаншчыне. У аддзеле культуры райвыканкома нам казалі, што фестываль "Грай, гармонік!" плануецца правесці праз год.

Людміла МЯНЦЮК.

Экспрэс-апытанне маладзечанцаў

Бульбачка ўрадзіла?



Уладзімір Сівец, пенсіянер:

— Бульбу купляць трэба. На зіму для мяне з жонкай трэба каля 300–400 кілаграмаў. Да бульбы будуць грыбы. Хлеб павінен быць. Тлушчу купім, суп заскварым. Вось і ўся ежа.



Наталля Зыранава, дэзінфектар:

— Ураджай бульбы ніжэй за сярэдні. Але для сям'і хопіць. Праблема толькі, што бульба мала. Пажалялі людзі гавараць, што калі не заўважаюць мух, то бульбы не будзе. Сёлета мух амаль не было.



Леакадзія Масевіч, работнік цэнтру гігіены і эпідэміялогіі:

— І бульба, і капуста сёлета ўрадзіла. Купляць не будзем. І на сям'ю хопіць, і дзецям у Мінск таксама. Магчыма, у добры дзень пасадзіла бульбу, калі ўраджай такі добры.



Аляксандр Філімончык, настаўнік фізвыхавання:

— Не ўрадзіла толькі бульба, трэба будзе купіць кілаграмаў з 200. Абавязкова пайдзі на сельскагаспадарчы кірмаш. Вы перадайце просьбу ў калгасы — няхай прывозяць бульбу. І хацелася б, каб яна была таннейшая, чым на рынках.



Вікторыя Жаровіна, настаўніца, і дачка Яна:

— Сёлета слабая бульба. Сабралі менш, чым пасадзілі. Купіць трэба каля трох мяхоў.



Міхаіл Карнавух, электрык, побач з ім дзеці Максім (злева) і Даша:

— Калі што не ўрадзіла, то сам вінаваты. Усё ёсць, досведу і зямлі хапае. Можа, толькі мясчак бульбы купім.

Фотаапытанне падрыхтаваў Юрый КАРПІЦКІ.

Грошы на дом і аргтэхніку

АСТРАВЕЦ. На мінулым тыдні Астравеччыну наведаў намеснік старшыні ГА «Саюз палякаў Беларусі» Юзаф Пажэцкі. Разам з ім былі прадстаўнікі польскай арганізацыі «Вспульнота польска» з Торуня.

На сустрэчы з раённым актывам Саюза палякаў разглядаліся пытанні выдзялення камп'ютэра, ксеракса і іншай аргтэхнікі. Але асноўным пытаннем было набыццё памяшкання для раённай арганізацыі. Польскі бок хоча выдзеліць грошы для гэтых мэтай. Разам з тым, астравецкі ўлад ужо каторы год не могуць знайсці магчымасць, каб выдзеліць якое-небудзь памяшканне для дзейнасці раённага аддзялення Саюза палякаў.

Мар'ян ВЯНГРОўСКІ.

3 НАШАЙ ПОШТЫ

Сустрэліся ветэраны

Дарагая рэдакцыя! Прашу апублікаваць у газеце ад імені пажылых людзей Вілейкі ўдзячнасць кіраўніцтву горада за ўвагу.

Нядаўна ў нас у ДOME культуры ўпершыню адзначаўся Дзень пажылых людзей. З віншаваннем выступіў намеснік старшыні райвыканкома Генадзь Каскевіч, намеснік загадчыка аддзела сацыяльнай абароны Т. Мікуліч, загадчыца аддзялення сацыяльнай дапамогі Д. Раманоўская, старшыня савета ветэранаў А. Мікалаеў і іншыя. Вядома, уся арганізацыя гэтага вечара лягла на плечы Т. Мікуліч — гэтай цудоўнай лагоднай жанчыны, а таксама работнікаў культуры. Выдатна падрыхтаваліся да выступлення хор ветэранаў, салісты хору. Паказалі свае здольнасці ўдзельнікі конкурсу ў прыгатаванні выпечкі, выкананні песень, танцаў. Напрыканцы конкурсу ўдзельнікам уручылі сувеніры — мяккія цацкі. Няхай гэтыя сувеніры недарагія па цане, але дарагія па сутнасці сваёй. На душы кожнага, хто прысутнічаў на гэтым вечары, засталіся толькі добрыя ўспаміны. Кожная сустрэча пажылых, састарэлых людзей, сустрэчы адзін з адным прыносяць радасць у гэтыя душы.

Р. МАІСЕВА.

Чытаем «РГ»

Падпісачца на «Рэгіянальную газету» можна ў любым паштовым аддзяленні. Незалежны погляд на жыццё нашага краю, цікавыя публікацыі па гісторыі, эканоміцы, спорце, займаўныя забаўкі і крыжаванкі, каляровая праграма тэлебачання — усё гэта вы знойдзеце, калі разгорнеце «РГ».

Рэдакцыя «РГ».

Індывідуальная падпіска

індэкс 63212

1 мес. — 785 руб.

2 мес. — 1570 руб.

Ведамасная падпіска (з улікам ПДВ)

індэкс 63369

1 мес. — 3328 руб.

2 мес. — 6656 руб.

■ ТЭАТР



Сцена са спектакля «Вечар». Злева акцёр Алег Чэчанеў (у спектаклі — Гастрыт). Кубак трымае Віктар Багушэвіч (Мульцік).

Фота з архіва аблдрамтэатра.

«Вечар» у Маладзечне

З поспехам прайшло напрыканцы верасня адкрыццё сезона ў Мінскім абласным драматычным тэатры ў Маладзечне. Прэм'ерны спектакль «Вечар» два дні ішоў пры поўным аншлагу (білеты былі раскупленыя яшчэ за месяц да прэм'еры) і быў надзвычай добра прыняты глядачом.

Несумненная заслуга ў гэтым і аўтара, вядомага драматурга Аляксея Дударова, і рэжысёра-пастаноўшчыка, лаўрэата дзяржаўнай прэміі Беларусі, заслужанага дзеяча мастацтваў Рэспублікі Беларусь Валерыя Мазыскага, і, зразумела, артыстаў Алены Рахмангулавай, Віктара Багушэвіча, Алега Чэчанева, якія,

выконваючы ўзроставыя ролі, надзіва хараша трымаліся на сцэне і вельмі шчыра, без аніякага фальшу, расказалі вечную гісторыю пра няпросты лёс пажылых людзей, што на схіле сваёй жыццёвай дарогі знаходзяць сілы і верыць, і спадзяваюцца, і кахаць.

Віктар МІКАЛАЕЎ.

Дом на Паркавай абшываюць вагонкай

МАЛАДЗЕЧНА. 3 цяжкасцямі, але адбудовваецца згарэлы дом па вуліцы Паркавай.

Цяпер рабочыя ААТ «Будаўнік-197» займаюцца вонкавымі работамі: абшываюць дом вагонкай, робяць ганкі. Дырэктар гэтага прадпрыемства Пётр Сянько гаворыць, што заказчык — беларуская чыгунка — не можа своечасова аплаціць работы. Кошт выкананых работ — 10 мільёнаў рублёў. Па стане на сярэдзіну тыдня аплачана чатыры мільёны.

Намеснік начальніка Мінскай дыстанцыі грамадзянскіх збудаванняў Ганна Жаўнерчык расказала, што да канца тыдня чыгунка выплаціць «Будаўніку-197» част-



Фота Юрыя КАРПІЦКІ.

Панядзелак, 8 кастрычніка, вуліца Паркавая. 3 моманту пажару ў гэтым доме прайшло шэсць з паловай месяцаў.

ку доўгу. Канкрэтную суму яна не ведае, бо грошы будуць ісці з Мінска.

А засяліць людзей плану-юць 10 снежня.

Юрыя КАРПІЦКІ.

■ ШКОЛА

Гурток краязнаўцаў

МЯДЗЕЛ. Сярэдняя школа №3 адкрыла новы гурток «Юныя даследчыкі-краязнаўцы».

Вучні змогуць пазнаёміцца

з гісторыяй роднага краю, помнікамі, папрацуюць над архівамі.

Мікалай ХАДАСЕВІЧ.

Новыя клубы

МАЛАДЗЕЧНА. 27 верасня ў цэнтры пазашкольнай работы пачаў функцыянаваць клуб турыстаў-школьнікаў «Палеска-тур», прэзідэнтам якога з'яўляецца Аляксандр Карпенка (студэнт палітэхнікума), інструктарам — Валерыя Трацяк (педагог-арганізатар цэнтры пазашкольнай работы).

Цяпер клуб наведваюць 35 чалавек. Цікава, што настаўнікі не адстаюць ад сваіх вучняў. Яны стварылі клуб настаўнікаў-турыстаў «Суперстрахоўка», прэзідэнт якога — настаўнік фізкультуры беларускай гімназіі Уладзімір Лашук, а віцэ-прэзідэнт — настаўнік фізкультуры

СШ №5 Аляксандр Страх.

Настаўнікі будуць вывучаць турызм і пытанні здаровага ладу жыцця, — гаворыць выканаўчы дырэктар клуба настаўнікаў-турыстаў Валерыя Трацяк.

Гэты клуб налічвае 15 чалавек.

Вольга ПІЛІПЕНКА.

■ КРЫМІНАЛ, ЗДАРЭННІ, ХРОНІКА

Шэсць год за наркатыкі

АСТРАВЕЦ. На мінулым тыдні раённы суд разглядаў крымінальную справу ў дачыненні да 21-гадовага жыхара Літвы Паўла Каваленкі. На лаву падсудных ён трапіў за правоз праз мяжу наркатыкаў і іх продаж. Бліжэйшыя шэсць год Каваленка правядзе ў калоніі ўзмоцненага рэжыму.

Гісторыя пачалася яшчэ летась. Неяк у электрацягніку да Каваленкі падсеў Барадзько. Пасля дзяжурных фраз заўважылася размова. Апошні не хаваў ад суразмоўцы факт свайго нядаўняга знаходжання за кратамі. Туды ён трапіў за продаж наркатыкаў. Пасля адсідкі зноў вырашыў узяцца за старое. Калі давёдаўся, што Каваленка жыве ў Літве, адразу прапанаваў зрабіць грошы на наркатыках. Маўляў, у Літве яны нашмат таннейшыя. Каваленка адмовіўся.

Прайшло колькі месяцаў. За гэты час Барадзько не раз тэлефанаваў у Вільнюс, але атрымліваў адмоўны адказ. Урэшце, напачатку мая Каваленка, усё ж, пагадзіўся.

Дамовіліся, што ён прывезе адразу пробныя наркатыкі. Увечары 5 мая Каваленка цягнуком «Вільнюс-Гудагай» прывез паўграма амфетаміну, больш за паўтара грама табле-

так «Экстазі», якія перадаў Барадзько.

Праз колькі дзён Каваленка атрымаў новы «заказ». Наркатыкі для Барадзько дабылі, і ён напасіў прывезці больш за 100 грамаў амфетаміну і 100 таблетаў «Экстазі». Гэтыя наркатыкі Каваленка ўзяў у доўг у неўстаноўленай асобы ў Вільнюсе. Уся партыя «пацягнула» на 1200 долараў ЗША і была правезеная па ўжо вядомым маршруце.

Пры паходжанні кантролю ў пункце мытнага агляду «Гудагай» Каваленка не здагадваўся, што за ім ужо сачылі аператывнікі. Смаргонскага міжрай-аддзела па барацьбе з арганізаванай злачыннасцю і карупцыяй, міліцыянеры Мінскага атрада хуткага рэагавання. Затрымалі Каваленку пры збыце наркатычных сродкаў.

Мар'ян ВЯНГРОўСКІ, Валерыя ПРАЦКАЙЛА, пракурор Астравецкага раёна.

■ ІМЯНЫНЫ

12 кастрычніка

Праваслаўныя: Кір'яка, Феафана.

Каталіцкія: Максіміяна, Серафіма, Эўстахія.

13 кастрычніка

Праваслаўныя: Міхаіла, Рыгора.

Каталіцкія: Эдуарда, Тэафіла.

14 кастрычніка

Праваслаўныя: Пакроў, Ананія, Міхаіла, Рамана, Савы.

Каталіцкія: Бярнарда, Калікта.

15 кастрычніка

Праваслаўныя: Ганны, Усціны, Андрэя, Давыда, Канстанціна, Касьяна, Купрыяна.

Каталіцкія: Тэрэзы, Ядвігі.

16 кастрычніка

Праваслаўныя: Дзяніса, Івана.

Каталіцкія: Фірантыны, Ядвігі, Гаўла, Герарда.

17 кастрычніка

Праваслаўныя: Веранікі, Анісіма, Гурыя, Ерафея, Паўла, Пятра, Сцяпана, Уладзіміра.

Каталіцкія: Малгажаты, Марыі, Віктара, Ігната.

18 кастрычніка

Праваслаўныя: Аляксея, Дзям'яна, Ерамея, Іоны, Мацвея, Піліпа, Пятра, Рыгора.

Каталіцкія: Лукаша, Юльяна.

Кінатэатр «Радзіма»

Вялікая зала, кастрычнік

12 — 14 «Легенда 1900-га»

Італія, 15-00, 17-00, 19-00, 21-00

15 — 21, «Перл-Харбар»,

ЗША, 2 серыі 14-10, 17-20, 20-30

Для дзяцей

14 «Грыч — украдалік

Ражства» 13-00

■ ДНІ

14 — Дзень маш.

24 — Міжнародны дзень ААН.

100 год з дня нараджэння Я. Лебавіцкай

(1901—1978), беларускай актрысы, народнай артысткі Беларусі.

90 год з дня нараджэння І. Сайкова (1911—1989),

беларускага спевака, народнага артыста Беларусі.

25 — 90 год з дня нараджэння М. Кавязінай (1911—1975), беларускай актрысы.



Экзотыка рынку

Часам на рынку бачыш, што шмат «нашых» працуюць у «нярускіх». Людзей цікавіць, колькі зарабляюць гандляры ў месяц, як ім выплачваюць зарплату. Каб было больш зразумела, паспрабую ўнесці хоць нейкую аснась.

«Нашы» плацяць за работу ад 5 да 10% ад прыбытку ў дзень. А ў прадпрымальнікаў — за мяжы ўстанаўліваюцца тарыфы на рэчы. Напрыклад, са скураной курткі ці футра (тое, што прадаецца за «варожыя» у. а.) атрымліваецца 1000—1500 умоўных зайцоў. Са звычайных куртак, джынсаў, красовак, спартыўных кашцюмаў плацяць па 500 рублёў. Але акрамя гэтага, прадпрымальнікі дадаюць яшчэ 1000 рублёў за выхад на працу. Трэба мець на ўвазе і тое, што прадаўцы самі «зарабляюць на пражыццё», звышаючы цану на дзве-тры тысячы, і такім чынам атрымліваюць больш. Калі гандаль ідзе даволі добра, то «наварыць» можна да 10 тысяч рублёў, а то і да 20. Калі ўсё гэта падлічыць, атрымліваецца недзе 100—200 тысяч рублёў у месяц, што складае даволі добры заробтак для беларусаў.

Зразумела, працаваць на рынку даволі цяжка не толькі фізічна, але і маральна. Паспрабуйце ўявіць: розны менталітэт, характары, мовы. А колькі сіл трэба прыкладзіць, каб паставіць палатку і развесіць тавар!

Работа ў в'етнамцаў поўная ўсялякіх смешных і цікавых выпадкаў.

Па-першае, вымаўленне



Маладзечна, аўторак, калгасны рынак. Курткі — «нацыянальны» бізнес в'етнамцаў.

імі нашых слоў пакідае жадаць лепшага. Сярод тых, хто жыве ў Маладзечне, ёсць і такія, што маюць 10—15-гадовы «стаж» работы на рынку. Але адолець рускую мову змаглі толькі адзінкі, а пра беларускую і гаварыць няма чаго.

І, вядома, самае цікавае — паслухаць гаворку паміж в'етнамцамі і беларусам. Наслухаешся новых слоў, націскаў, канчаткаў і выразаў, хоць новы слоўнік складай! А зразумець як? Не дзіва, што некаторыя пакупнікі просяць «перакласці». На сваёй род-

най в'етнамскай мове яны гавораць так шпарка, што здаецца, усё зліваецца ў адно бясконцае слова.

Хачу прывесці некалькі прыкладаў з іх мовы, але прабачце, нашымі літарамі напісаныя:

«сінцяў» — добры дзень;
«там бэт» — да пабачэння;
«ме» — маці;
«дэн» — прыгожы;
«той» — добра;
«тот» ці «саў» — дрэнна;
«тхой» — заяц.

Па-другое, зачароўвае, як

яны пераймаюць нашы традыцыі. У каго ж, як не ў нас вучыцца частаваць рознымі прысмакамі на святы (дні нараджэння, Новы год), ды яшчэ ў час работы? У каго ж яшчэ вучыцца піць гарэлку на святы і без іх? А маюкацца ўголас пры людзях?

Напэўна, шмат хто чуў пра асаблівасці ўсходняй кухні. Што-што, а гатаваць розныя незвычайныя стравы яны ўмеюць. Чаго толькі варты смажаны селядзец!

Адным словам, экзотыка.

Тацяна КВЕТНИКАВА.

Курсы валют НБ РБ

	4 кастрычніка	11 кастрычніка
Долар	1482,00 руб.	1487,00 руб.
Нямецкая марка	697,84 руб.	694,26 руб.
Літ	370,59 руб.	371,83 руб.
Расійскі рубель	50,28 руб.	50,40 руб.
Злоты	353,28 руб.	357,49 руб.
ЕўРА	1364,85 руб.	1357,85 руб.

«Вулічныя» курсы ў Маладзечне

Долар	1480 — 1500 руб.	1485 — 1500 руб.
-------	------------------	------------------

Маладзечна. Цэны ў сераду на рынку

Прадукты	Цана (руб.)	
	3.10	10.10
Курыныя кумпячкі, 1 кг	2500	2500
Кісласа с/вялен., 1 кг	8250	7190
Сасіскі, 1 кг	3180	3180
Селядзец, 1 кг	1750	1750
Рыс, 1 кг	530	530
Грэчка, 1 кг	420	420
Цукар, 1 кг	675	675
Алей, 1 л	1040	1000
Яйкі курыныя, 1 дзес.	650	820
Маянэз, 200 г	270	270
Кава «Пеле», 100 г	1600	1600
Шпроты, бляшанка 160 г	550	550
Соус там. «Мінскі», 0,5 л	500	480
Цыбуля рэпчатая, 1 кг	320	350
Капуста, 1 кг	150	150
Памідоры, 1 кг	600	650
Лімоны, 1 кг	1600	1400
Апельсіны, 1 кг	1350	1300
Кавуны, 1 кг	250	400

Сялянскія прадукты

Смятана, 1 л	1300	1200
Масла, 1 кг	2400	2600
Тварог, 1 кг	1000	1000
Малако, 1,5 л	400	400
Яйкі курыныя, 1 дзес.	1400	1300
Бульба, 1 вядро	1600	1500
Морква, 1 кг	300	250
Журавіны, малое вядро	4000	5000
Яблыкі, 1 кг	200	250

■ СПАЖЫВЕЦ

Суд за тры кубаметры рэк

МАЛАДЗЕЧНА. Цяпер ідзе судовы працэс паміж жыхаром горада і дрэваапрацоўчым заводам.

У 1999 годзе маладзечанец загадаў на заводзе тры кубаметры рэк. На той момант яны каштавалі 18 тысяч рублёў. Аднак тавар спажыўцу не паступіў.

Мужчына звярнуўся ў Маладзечанскую арганізацыю па абароне правоў спажыўцоў. Старшыня гэтай арганізацыі Уладзімір Клешч гаворыць,

што неаднаразова тэлефанаваў дырэктару завода па скарзе спажыўца. Дырэктар пераконваў у тым, што справа будзе вырашана. Арганізацыя па абароне правоў спажыўцоў накіравала справу ў суд. На першае пасяджэнне ніхто з адміністрацыі не з'явіўся. Наступнае адбудзецца 19 кастрычніка.

Людміла МЯНЦЮК.

Тысяча рублёў за месца на міні-рынках

МАЛАДЗЕЧНА. З пачатку кастрычніка гарвыканком сваім рашэннем увёў аплату за гандлёвае месца на міні-рынках горада.

Яна складзе 1000 рублёў за дзень. Як патлумачыў першы намеснік старшыні гарвыканкома Яфім Ідэльчык, гэтыя грошы пойдуць на ўтрыманне гэтых міні-рынках, якія пабудаваныя, у асноўным, за кошт горада. Не будуць

плаціць тыя, хто будзе гандляваць прадуктамі, вырашчанымі на сваіх участках. Таксама вызваленыя прадпрымальнікі, якія дапамагалі будаваць рынкі. Да таго часу, пакуль яны не акупяць свае выдаткі.

Юрый КАРПІЦКІ.

Самае грыбное месца

МАЛАДЗЕЧНА. Парадаксальна, але найбольш грыбоў у самім горадзе. У парку за тэатрам лялек «Батлейка».

Штогод у сезон дзесяткі маладзечанцаў збіраюць там сыраежкі, грузды, курачкі. Шмат-не шмат, але паўлітравы слоік на суп ёсць заўсёды. Асабліва добра пенсіянерам, якія па стане здароўя не могуць ехаць у лес.

Аптымальны светлавы і тэмпературны рэжым (у гарадах на 1—2°C заўсёды цяплей,

чам у наваколлі), падбор парод дрэў і з году ў год рэгулярная веснавая ачыстка парку ствараюць спрыяльныя ўмовы для грыбоў. Прынамсі, і збіраюць іх тут акуратна. Так што калі ў лесе вам не пашэнніць альбо станеца неўрадавай, калі ласка, едзьце з кошыкамі ў горад.

Алег БЯГАНСКІ.

■ НАШЫ ГРОШЫ

Поўны наперад

Падставай для замяткі паслужыў наступны факт. Разглядаючы вітрыну з лекаствамі ў адной з гарадскіх аптэк, выпадкова наткнуўся на ўпакоўку знакамтай «Віагры».

З'яўленне падобнага роду лекастваў не здзівіла — за 10 год перыяду разброду і хістанняў прадаецца і прапануецца ўжо ўсё, на што ёсць попыт. Час, калі звычайныя прэзерватывы сціпла вывешваліся ў кіёсках дзе-небудзь у куце пад шыльдачкай «сродкі ад галаўнога болю» даўно мінуў, тавары падобнага тыпу цяпер усюды на відным месцы.

Уразіла, хутчэй, цана: адна таблетка, з якой і складаецца маляўнічая, з галаграмай, упакоўка заморскага сродку, каштуе 27040 рублёў, прыкладна, 19 долараў. Хто ж зможа сабе дазволіць такое? Тым больш, на кожны дзень. Прычына адна — каму патрэбна, той купіць, калі нашы традыцыйныя сродкі ўжо не дапамагаюць. Усё, што звязана з сексам (вышэйзгаданы прэпарат менавіта для гэтага) заўсёды і паўсюль каштуе дарага. Таму што заўсёды прыцягвае чалавека. Меркантильныя буржуіны даўно зразумелі гэта, узлілі на ўзбраенне і цяпер працвитаюць.

Секс-індустрыя, па ацэнках, мае легальны абарот у 60 мільярдаў долараў і яшчэ 30 мільярдаў — нелегальны (тыпу дарожнай і вакзальнай прастытуты). Кожны дзевяты долар, які зарабляецца ўдалёкім Тайландзе, даюць мільёны секс-турыстаў, што прыбыва-

юць у краіну і якіх абслугоўваюць 700000 прастытутак. У Вялікабрытаніі, якая славіцца сваімі кансерватыўнымі традыцыямі, штогадовы абарот секс-клубаў складае 2 мільярды. Тысячы фільмаў, клубы, часопісы, відэа, секс па тэлефоне, дзятчаты па выкліку — усё гэта паслугі секс-індустрыі. У любым прыстойным гатэлі ёсць спецыяльны порнаканал з тэлефонам і тарыфамі. Да секс-індустрыі адносіцца 450 тысяч найменшых выпускаемых прадметаў, толькі прэзерватываў — 300 відаў і густаў. Секс-турызм зрабіўся ключавым для краін Усходняй Еўропы, а Прагу наогул называюць спалняй кантынента — у Чэхіі працуюць 600 публічных дамоў, сярод 20 тысяч прастытутак пераважаюць украінкі і іншыя славянкі, якія выцеснілі філіпінак і таек. Без секс-паслуг даўно заняпалі б шырока рэкламуемыя аквапаркі і саўны.

Галандыя стала першай у свеце краінай, якая год таму адмяніла забарону на прастытутыю і прыраўняла публічных дамы да ўсіх суб'ектаў прадпрымальніцтва. Неабходны мінімум патрабаванняў аднолькавы: захаванне працоўнага і падатковага заканадаўства і выкананне санітарна-гігіенічных прадпісанняў. Гэта зроблена з мэтай прадукцыйнага эксплуатацыі дзяцей і, наогул, у барацьбе з прымусам да прастытутыі. Інфармацыйная і камп'ютэрная рэвалюцыя толькі наблізілі і паскорылі задавальненне патрэбнасцяў

— да 80% наведванняў Internet звязана з порнасайтамі.

Нашыя суседзі ідуць у супрацьлеглым накірунку — з 1 верасня гэтага года прастытутыя на Украіне стала крымінальна каральным дзеяннем. Размова ідзе не пра сутэнёрства, за якое тут маглі караць і раней, а менавіта пра аказанне сексуальнай дапамогі за грошы. Злоўленыя прастытуткі будуць накіроўвацца на папраўчыя работы.

У Беларусі, як і пры Савецкай уладзе, працягваюць лічыць, што сексу і прастытутыі няма. Нягледзячы на тратуарны публічны дом ад цырка да плошчы Перамогі з дзесяткамі начных «матылькоў», інтымныя шэрагі каля бараў і вакзалаў, аб'явы ў газетах і секс па тэлефоне. Усяго ў сталіцы на ўлік тысяча жрыц каханання. Такса — 15—25 долараў за гадзіну ў вулічных і 70—100 долараў у гасцінічных. Крымінальная адказнасць у нас прадугледжаная толькі за ўтрыманне прытонаў і зводніцтва. За год узбуджана 89 крымінальных спраў за сутэнёрства, 200 дамачак прыгнута да адміністрацыйнай адказнасці. Пытанне легалізацыі секс-індустрыі ў нас ужо дэбатуюцца. Цела даўно стала таварам, попыт нараджае прапанову. На жаль, сённяшняя эканамічная сітуацыя стварае ўмовы, пры якіх усё больш шукальніц лепшай долі могуць стаць прастытуткамі. Нехта думае, а нехто ўжо راشыўся.

Вяртаючыся да вышэйзгаданай таблеткі. Прадавец ска-



Фота Аляксандра МАНЦЮКА.

У Швецыі з яе строгімі настановамі таксама ёсць месца для гэтага. Вітрына крамы з часопісамі.

зала, што папярэдняя партыя даўно прададзеная, хоць доза была ў два разы меншая, а цана прыкладна такая ж. Прадукцыя новага заводу ў продажы ёсць. Поўны наперад, мужыкі.

Міхась АЛЕКСАНДРОВІЧ.



Калі мы ўсе былі пад аднымі сцягамі. 1991 год, Вілейка, прадстаўнікі гарадскіх уладаў, гараджане на мітынгу.

Штраф за бела-чырвона-белы сцяг

МАЛАДЗЕЧНА. У панядзелак гарадскі суд аштрафаваў гараджаніна Эдуарда Баланчука за выкарыстанне бела-чырвона-белага сцяга.

Э. Баланчук павінен заплаціць 10 мінімальных заработных плат. Акрамя гэтага, суд вырашыў канфіскаваць сцяг. Пасяджэнне суда 8 кастрычніка праводзіў судзя Аляксандр Лужынскі.

Падсудны не згодны з рашэннем суда і заявіў, што на працягу 10 дзён падасць апеляцыйны ў абласны суд.

Гісторыя пачалася 1 верасня, падчас афіцыйнага адкрыцця ў Маладзечне помніка Агінскаму. Эдуард Баланчук прыйшоў з бела-чырвона-белым сцягам. Роботнік міліцыі забраў сцяг і склаў пратакол аб адабранні. Баланчука абвінавачалі ў парушэнні артыкула 167² Адміністрацыйнага Кодэкса Рэспублікі Беларусь (АК РБ). Там сказана, што пакаранне настае за «карыстанне на сходзе, мітынгах, вулічных шэсцях, дэманстрацыях і пікетаванні флагамі, вымпеламі, не зарэгістраванымі ва ўстаноўленым парадку».

Э. Баланчук спасылаўся на адказ міністра юстыцыі Генадзя Варанцова №06-10/5478 ад 07.04.2000 г. Там зазначана, што, «згодна з лістом Дзяр-

жаўнага камітэта па архівах і справаходстве РБ, бел-чырвона-белы сцяг з'яўляецца гістарычным сцягам Беларусі. У цяперашні час заканадаўствам не ўрэгулявана пытанне аб парадку і правілах выкарыстання гістарычных сцягаў Беларусі». А значыць, лічыць Э. Баланчук, «пытанне аб рэгістрацыі гістарычнага сцяга Беларусі ставіць неправамерна, бо ён не можа належаць нікай юрыдычнай асобе (акрамя дзяржавы) і быць зарэгістраваны. Таму прымяненне артыкула 167² АК РБ неправамоцнае. Эдуард Баланчук прасіў вярнуць сцяг і спыніць справу.

Меркаванне юрыста

Дзмітрый Каляда, Ашмяны:

— Выкарыстоўваць бела-чырвона-белы сцяг на адкрыцці помніка Агінскаму было нельга, бо гэта падпадае пад вышэйзгаданы артыкул АК РБ.

Наконт канфіскацыі скажу, што ў нас могуць канфіскаваць усё. Цяжка гаварыць, калі не бачыш копію рашэння суда. Але мяркую, што пад канфіскацыю сцяга можна падвесці адпаведны артыкул.

У канкрэтнай справе многае залежала ад судзі.

Юрый КАРПІЦКІ.

■ ПОСТФАКТУМ

Як жыць далей?

Прэзідэнцкія выбары – пройдзены этап.

Надзеі дэмакратычнай часткі беларускага грамадства на магчымыя прагрэсіўныя перамены, на жаль, не здзейсніліся. Дзеючая ўлада, пабудаваная па жорсткай схеме цэнтралізавана-наменклатурнага падпарадкавання, скарыстаўшы ўвесь арсенал адміністрацыйнага рэсурсу, вырвала ў грамадства перамогу і захавала сябе, па крайняй меры, на бліжэйшую пяцігодку.

Апазіцыйныя дэмакратычныя партыі, грамадскія арганізацыі і іншыя інстытуты адкрытай грамадзянскай супольнасці, у тым ліку, незалежныя СМІ, вымушаныя будучы лічыцца з гэтым горкім для сябе фактам. Ім трэба будзе дзейнічаць у гранічна складаных умовах, якія, хутчэй за ўсё, будуць пагаршацца.

Ужо сёння відавочна, што ўлада, якая самазахаваўся, настроеная на далейшае ўдасканаленне і ўмацаванне сваіх абарончых антыдэмакратычных «збудаванняў». Асаблівае месца ў гэтых фартыфікацыйных работах адводзіцца сродкам масавай агітацыі і прапаганды (СМАП). У ходзе прэзідэнцкай выбарчай кампаніі стала канчаткова ясна, што шырокамаштабная маніпуляцыя «дзяржаўных» друкаваных выданняў, радыё і тэлебачання дасягнула свайго апагею і наблізілася да абсалюту. Таму мы можам гаварыць пра поўнае перадажэнне «дзяржаўных» СМАП і пераходзе іх у новую якасць: газеты, радыё і тэлебачанне ператвораны ў чыста ведамасныя (цэнтральных, абласных і раённых структур улады) масава-прапагандысцкія інфармацыйныя сродкі. Адпаведна вызначаная структура «вертыкальнай» падпарадкаванасці і адпаведнасці кіраўнікоў і іншых служачых гэтых сродкаў.

Як гэта ні сумна асэнсавуць, журналістыка, як адна са свабодных грамадскіх прафесій, у гэтых ведамасных органах прапаганды спыніла сваё існаванне. Многім з тых, хто па інерцыі будзе называць сябе журналістам, у хуткім часе дэдадзецца сутыкнуцца з абсалютнай залежнасцю ад уладных ідэолагаў і, адпаведна, ад няўмольных цензараў. Журналіст, вымушаны беспярэчна выконваць волю ўлады, ужо не журналіст, а толькі афарміцель гэтай волі.

У такіх умовах можна прагназаваць рэзкае абстрактнае стасункаў (саперніцтва) двух відаў інфармацыйных крыніц — ведамасных і незалежных СМІ. Калі намаганні першых арыентаваны на аднабокую ідэалагічную апрацоўку грамадскай свядомасці («глыбіннае замбіраванне») з мэтай стварэння стану татальнага аднадумства, то задача незалежных СМІ дэмакратычнай арыентацыі — дыяметральна супрацьлеглая. Сярод прырытэнтаў незалежнай журналістыкі, на наш погляд, можна вылучыць наступныя накірункі.

Па-першае, як і раней, аб'ектыўнае інфармаванне пра ўсе бакі жыцця грамадства і дзяржавы, максімальна поўнае ўважанне адлюстраванне падзей унутры краіны і за яе межамі.

Па-другое, крытычны



На дарозе...

аналіз узаемаадносін, што узнікаюць у структуры чалавек — грамадства — дзяржава. Гэты аналіз павінен закранаць розныя сферы: эканоміку, палітыку, права, культуру і інш.

Па-трэцяе, давадзненне праўдзівай і непрадзутага інфармацыі да шырокіх слаёў грамадскасці і ў выніку, наколькі гэта магчыма, нейтралізацыя антыграмадскай дзейнасці ведамасных СМАП.

Па-чацвёртае, захаванне ўсіх мер перасцярогі. Гэта мае на ўвазе прытрымліванне нормаў дзеючага заканадаўства нават тады, калі незалежныя журналісты лічаць, што яно антыдэмакратычнае і не адпавядае міжнародным стандартам у галіне свабоды слова.

Па-пятае, праўленне карпаратыўнай салідарнасці. Любы «наезд» уладных структур або асобных чыноўнікаў на незалежную прэсу павінен расцэнювацца як напад на сваё выданне. Павінен дзейнічаць прыцып «інфармацыйнага бумеранга» з максімальна шырокім апавяшчэннем грамадства пра сапраўдныя прычыны чарговага «наступлення» уладаў на незалежныя СМІ.

Вяртаючыся да прэзідэнцкіх выбараў, трэба мець на ўвазе, што іх наступствы яшчэ доўга будуць даваць пра сябе знаць. І, верагодней за ўсё, яны будуць працягвацца ва ўзмацненні канфліктнасці паміж безабаронным грамадствам і ўзброенай дзяржавай. Пры гэтым адной з галоўных прылад дзяржавы будуць заставацца ягонны ідэалагічны прапагандысцкія органы, надзейна абароненыя ўладай і фактычна непасудныя. Менавіта яны ўнеслі асноўны ўклад у інфармацыйнае забеспячэнне «элегантнай» перамогі і цяпер будуць замацоўваць яе плады.

Можна не сумнявацца, што стан палітыка-прававога і сацыяльнага канфлікту ў краіне будзе напаліцца і далей: старой-новай уладзе жыццёва неабходнае хоць унутранае, але ўсеагульнае прызнанне яе легітымнасці. Любы сумненні на гэты конт

будуць трактавацца не інакш, як «антынародныя» і «варожыя». А сумненні, выказаныя публічна (што можна зрабіць толькі ў незалежных СМІ), могуць трактавацца, цалкам магчыма, як знявага і паклёп у адрас «народнага выбарніка» або наогул як «антыдзяржаўная» прапаганда і агітацыя. На гэты конт прадугледжаныя строгія санкцыі ў дзейнічваючым заканадаўстве і, у прыватнасці, у Крымінальным кодэксе. Гродзенская «Пагоня», пінская «Правінцыялка» ужо адчулі на сабе павы «новага парадку».

Большасць незалежных беларускіх газет, якія прымалі актыўны ўдзел у выбарчай кампаніі, адзначаюць павышаную ўвагу да сабе з боку ўладных структур, асабліва на рэгіянальным узроўні. Цяпер у кампанію па іх дыскрэдытацыі ўключаюцца і падведамасныя ўлады СМАП. У пэўнай ступені, гэта новы этап разгорнутага наступлення ўладаў на свабоду слова, на права і прафесійную незалежнасць недзяржаўных мас-медыя дэмакратычнай арыентацыі. Калі раней «дзяржаўныя» газеты, радыё і ТБ толькі эпизадычна вуснамі сваіх найбольш адвёжных «каментатараў» і «аналітыкаў» шпурлялі камяні ў агарод свабоднай прэсы, то цяпер гэта ператвараецца ў практыку. Падобна, пачынаюць збывацца абяцанні галоўнага прэтэндэнта на прэзідэнцкі пост: «разабрацца з усімі пасля выбараў». Але як бы тое ні было, свабоднай прэсе трэба будзе працягваць сваю, вялізнай грамадскай важнасці, дзейнасць.

Мінулыя выбары, у адрозненне ад «парламенцкіх» 2000 года, паказалі, што многія незалежныя СМІ больш адказны і прафесійна падрыхтаваны да асвятлення гэтай важнейшай падзеі ў жыцці грамадства і дзяржавы. Менавіта актыўнасць свабодных журналістаў стала галоўнай прычынай нападу на іх са старонак ведамаснай прэсы, з радыё і тэлефіру. Дэзінфармацыі і надуманым абвінавачванням у «прадзятасці» незалежныя СМІ могуць (і павінны!) суп-

раць паставіць дакладныя і зразумелыя грамадска-кантартументы. Трэба выходзіць з таго, што з заканчэннем прэзідэнцкіх выбараў канец свету не надышоў. Жыццё працягваецца, значыць, не спыняецца і пошук ісціны.

Калі гаварыць вобразна, то сродкі масавай інфармацыі, іх ролю ў выбарчым працэсе можна вызначыць у якасці «пятага элемента», неабходнага для актывізацыі ўсіх астатніх элементаў гэтага працэсу. І гэта — не адзіная функцыя СМІ. Яны прызначаны не толькі азнаёміць патэнцыяльных выбаршчыкаў з усімі ўдзельнікамі выбарчай барацьбы, але і забяспечыць праз інфармаванне яе празрыстасць, сумленнасць і прыстойнасць. Яны павінны выконваць ролю грамадскага назіральніка, кантралёра і інфарматара адначасова. У сістэме выбараў для прэсы не можа быць закрытых месцаў.

Вось чаму для надобрасумленнай улады, якая імкнецца да «перамогі любой цаной», незалежныя СМІ ў літаральным сэнсе слова — костка ў горле. Такая ўлада пачынае шумець пра «дзяўчыныя стандарты» адразу ж, як толькі яе пачынаюць прымушаць захоўваць агульнапрызнаныя правілы. Гэтая ўлада жадае праводзіць выбары выключна па сваіх «асабістых» правілах. Але так не бывае і не будзе, калі мы хочам жыць у сям'і цывілізаваных краін і народаў.

Усе спробы ўладаў паставіць незалежныя СМІ на калені, задушыць у краіне свабоду слова — гэта міжнародны прысуд самой уладзе, якая намагаецца схавать сваю існасць пад псеўдадэмакратычнай фразеалогіяй. Беларускае грамадства ўжо прыйшло да разумення, што такі рудымент савецка-камуністычнай эпохі, як «дзяржаўныя» СМІ, даўно павінен заняць сваё месца на паліцах гісторыі.

Міхаіл ПАСТУХОЎ, Юрый ТАПАРАШАЎ, эксперты па СМІ пры Кансультацыйным савеце апазіцыйных палітычных партый.

■ АКЦЫІ

Прафілактыка СНІДу па-смаргонску

СМАРГОНЬ. На мінулым тыдні адбылося пасяджэнне раённага міжведамаснага савета па прафілактыцы ВІЧ-інфекцыі, венерычных захворванняў і туберкулёзу.

Намеснік старшыні райвыканкома Святлана Шмыга прапанавала адмовіцца ад прапанаваных вобласцю традыцыйных шляхоў правядзення сусветнага дня прафілактыкі СНІДу (1

снежня). Усім членам савета даручана ўнесці свае прапановы, бо смаргонцы не жадаюць капіраваць абласныя мерапрыемствы.

Ала СТРАШЫНСКАЯ.

Жанчыны Смаргоншчыны просяць падтрымаць добрыя сем'і

СМАРГОНЬ. На мінулым тыдні прайшла справядачна-выбарчая камісія жансавета раёна.

На савеце жанчыны дамовіліся скіраваць увагу ўлады і прадпрыемстваў на падтрыманне менавіта добрых сем'яў. Бо заканадаўства зарыентаванае падтрымліваць

«цяжкія» сем'і.

Тым больш, што старшыня жансавета раёна Святлана Шмыга з'яўляецца намеснікам старшыні райвыканкома.

Ала СТРАШЫНСКАЯ.

■ МИНИ-ФУТБОЛ

Гуд бай, міні-футбол

Маладзечанскі клуб адмовіўся ад удзелу ў чарговым чэмпіянаце

Некаторыя гульцы ўжо за-
яўленыя за іншыя клубы
(Дзмітрый Мацюк у
"Дарожніку", Аляксандр
Снятко ў "Белаграпрамбан-
ку"). На гэтым тыдні канчат-
кова высветліцца лёс астатніх
гульцоў. Магчыма, Дзмітрый
Янель, Аляксей Шаўчэнка, Ігар
Кіркж, Генадзь Бахур, Сяргей
Кузняцоў і Дзмітрый Агейчык
працягнуць кар'еру ў

расійскім клубе па футзале
(версія ФІФУСА) з Якушка.
Цалкам верагодна, што гэты
клуб будзе базіравацца ў
Мінску, выезджаючы на туры
(запар некалькі матчаў у ад-
ным горадзе) ў Расію. Мярку-
ецца, што футбалісты прайо-
дуць у новыя клубы на правах
арэнды, каб можна было саб-
раць іх на наступны сезон.

Сяргей ГАЙКОВІЧ.

■ КОНКУРС

Паўтараем пытанні першага
этапа нашага конкурсу для
аматараў і знаўцаў футбола.
Нагадаем, што за правільны
адказ налічваецца 1 ачко. Уся-
го будзе 4 этапы конкурсу.
У якасці прыза бар "Тайм-
аўт", што размешчаны на ста-
дыёне (справа ад галоўнага
ўвахода), на кожны этап вы-
стаўляе 2 літры піва. Выиграе
той, хто дасць найбольшую
колькасць правільных адказаў.



Пытанні першага этапа

■ Міжнародны футбол

- Зборная якой краіны была сацыялістычнага лагера гуля-
ла ў фінале чэмпіянату свету?
А — Балгарыя, Б — Венгрыя, В — Польшча, Г — СССР.
- Дзе разыграны ўжо ўсе пунцікі на чэмпіянат свету-2002?
А — Азія, Б — Афрыка, В — Еўропа, Г — Паўднёвая Амерыка.

■ Беларускі футбол

- Колькі беларускіх футбалістаў заяўленыя за клубы топ-
чэмпіянатаў (Англія, Германія, Іспанія, Італія, Францыя)?
А — Адзін, Б — Два, В — Тры, Г — Чатыры.
- Хто быў чэмпіёнам СССР у складзе мінскага "Дынама", але
не трэніраваў потым гэты клуб?
А — Міхаіл Вергяненка, Б — Георгій Кандрацьёў, В — Юрый
Курнённін, Г — Людас Румбуціс.

■ Рэгіянальны футбол

- Павел Шаўроў у гэтым сезоне ў складзе "Маладзечна-2000"
А — зусім не гуляў, Б — гуляў толькі за "аснову", В — гуляў
толькі за дубль, Г — гуляў і за "аснову", і за дубль.
- Досвед выступленняў і за "Маладзечна", і за "Смаргонь" мае
А — Уладзімір Варатнікоў, Б — Уладзіслаў Дукса, В — Максім
Пясецкі, Г — Аляксей Шпілеўскі.

Вядучы конкурсу Сяргей ГАЙКОВІЧ.

15 кастрычніка — апошні дзень атрымання адказаў.
Можна прысылаць адказы на E-mail konkurs@tut.by

■ МЕРКАВАННЕ

Мінскі ФК «Маладзечна», маладзечанскі ФК «Беразінскае», чысцінская «Забудова»

Чаму ў асноўным складзе ФК «Маладзечна-2000» гуляюць
толькі 1–2 маладзечанцы? Чаму ФК «Беразінскае» назы-
ваюць беразінцамі, а там толькі тры «абарыгены»? Чаму
яны ў чэмпіянаце Мінскай вобласці ў лідэрах, а «Забудо-
ва» са сваім складам толькі ў сярэдзіне?

На кожнае пытанне ёсць адказ. Пачнем з вышэйшай лігі і
скончым першымствам вобласці.

Мінскі ФК «Маладзечна-
2000» не мог і не можа на гэты
момант стаць маладзечанскім.
Тое, што адбывалася на пра-
цягу апошніх год, пакінула
свой адбітак на клубе. Прыход
Людаса Румбуціса са сваімі
футбалістамі з'яўляецца ўжо
вялікім шчасцем для горада.
Няхай цяпер у складзе про-
звішчы выніку і адсутнасці
канкурэнтаздольных гульцоў
Маладзечаншчыны прывялі
да таго, што каманда стала
фактычна іншагарадзян. Га-
лоўнае тут іншае — яна ўвогу-
ле мае права жыць.

Адсутнасць маладзечанцаў
у клубе перакрэслівае турнір
дублёраў. Дубль каманды —
гэта свае, маладыя, перспек-
тыўныя і пакуль не гатовыя да
якой-ніякой вышэйшай лігі
чэмпіянату РБ гульцы. Але-
яны гуляюць, растуць і, галоў-
нае, бачаць перспектыву. Ма-
ладзечна з вышэйшай лігай
развітацця не збіраецца, а
гэта значыць, што ў іх яшчэ
усё наперадзе. Цяпер на пер-
шы план выходзіць работа па-
дапечных Аляксандра Гармазы
на трэнероўках і гульнях.
Адзін факт гаворыць сам за
сябе: у апошнім матчы з "На-
фтанам" самы старэйшы ма-
ладзечанец (хто выйшаў з пер-
шых хвілін) у камандзе сапер-
ніка быў бы амаль самы ма-
лодшы. Паспех адразу на га-

■ БЕЛАРАЛІ



Перад стартам «Маладзечанскай восені».

Фота Яўгена СТЭЛЬМАХА.

Маладзечанская восень

МАЛАДЗЕЧНА. 7 кастрычніка прайшлі дзесятыя абласныя
асабова камандныя спаборніцтвы па веларалі "Маладзеч-
анская восень". Брала ўдзел 15 каманд (118 чалавек) з
Маладзечна, Вілейскага, Лагойскага, Барысаўскага раё-
наў, гарадскога пасёлка Плешчаніцы і Мінска. Веласіпе-
дысты праходзілі дыстанцыю (з кантрольнымі пунктамі) у
75 кіламетраў, якая падзеленая на 2 этапы: 25 і 50 кіла-
метраў.

Прызёрамі спаборніцтваў
сталі
у камандным заліку:
"Рэха", БДУ (Мінск) — 1
месца
"Паехалі" (сама шматлі-
кая — 22 чалавекі, Мінск) — 2
месца
гарадская каманда Барыса-
ва — 3 месца
Сярод мужчын:
Увесь п'едэстал занялі
хлопцы з каманды "Рэха
БДУ" (Вадзім Гаўрылкоў,
Максім Ярмохін, Аляксандр
Навумаў).
Сярод жанчын:
Кацярына Кудрэвіч (Ла-
гойскі раён) — 1 месца

Анастасія Мікуловіч (Бары-
саў) — 2 месца
Таццяна Гурыновіч (Мінск)
— 3 месца
Грашовыя прэміі атрымалі
пераможцы ў асабістым залі-
ку. Прызёраў узнагародзілі га-
наровымі граматамі і падарун-
камі.
Дырэктар маладзечанскага
турклуба "Пілігрым" Сяргей
Бялкоў раскажаў, што маладзеч-
чанец Вячаслаў Вянглоўскі
прайшоў дыстанцыю разам з
двухгадовым унукам Вадзі-
мам, а самага пажылога
ўдзельніка — 64-гадовага Але-
га Бакавага — узнагародзілі па-
расонам і пачкам гарбаты.



Фота Яўгена СТЭЛЬМАХА.

Удзельніца веларалі, настаў-
ніца беларускай гімназіі
Аксана Святаская.

Чацверты год настаўнік
Гайніцкай СШ Лагойскага ра-
ёна Віктар Дубко і ягоныя вучні,
у адрозненне ад іншых удзель-
нікаў, прыежджаюць у Маладзеч-
на на веласіпеды. Тым са-
мым яны "накручваюць" да-
датковыя 160 кіламетраў.

Вольга ПІЛІПЕНКА.

■ На гэтым тыдні гуляюць

13.10 16-00 Смаргонь —
Трактар (Мінск)
+2=1-2 9-5. У першым крузе
4:1 (Шпакоўскі, Каўрыга,
Шаблінскі, Відук) на выездзе
13.10 15-00 Забудова —
Старыя Дарогі
+3=1-1 9-5. У першым крузе
2:1 (Мірановіч — 2) на выездзе
14.10. 1/8 Кубка. Гомель
— Маладзечна-2000

У чэмпіянатах: +3=4-6 7-12.
Сёлета 1:0 (Кабельскі) дома
і 0:3 на выездзе
17.10 Старыя Дарогі —
Смаргонь
+1=2-2 6-8. У першым кру-
зе 1:1 (Шпакоўскі) дома
17.10 Вертыкаль
(Калінкавічы) — Забудова
+0=0-1 1-3. У першым кру-
зе 1:3 (Мірановіч) дома

17.10 15-00 (дубль) Ма-
ладзечна-2000 — Тарпе-
да-МАЗ (Мінск)
+0=0-1 1-2. У першым кру-
зе 1:2 (Антановіч) на выезд-
зе
18.10 15-00 Маладзеч-
на-2000 — Тарпеда-МАЗ
(Мінск)
+2=9-6 15-17. У першым
крузе 0:1 на выездзе

■ Табло

■ ВЫШЭЙШАЯ ЛІГА

10.10 Лакаматыў-96
(Віцебск) — Маладзечна-
2000 1:1 (0:1).

Галы: (75); Міхалёў (40).
Склад: Рубацкі, Сарасек,
Кабельскі, Бычкоўскі, Сысой,
Мірас, Азаронак, Сідарэнка,
Карпіленка (Лявончык, 53),
Міхалёў (кап.) (Смірноў, 46),
Турчыновіч (Макрыцкі, 65).
Папярэджанні: Азаронак
Тарпеда-МАЗ — Днепр-
Трансмаш 0:0, Белшына — Не-
ман-Белкард 0:0, БАТЭ —
Славія 3:2, Дынама (Б) — Го-
мель 0:3, Нафтан-Дэвон —
Дынама (М) 1:2, Ведрыч-97 —
Шахцёр 0:3.
ФК "Маладзечна-2000"
знаходзіцца на 11-м радку і
мае 22 ачкі.

■ ДРУГАЯ ЛІГА

07.10 Верас (Нясвіж) —
Смаргонь 2:0 (0:0)

Галы: (78), (81-пен)
Склад: Шэлест, Іваноў,
Чарнуха, Якубіцкі, Пагоцкі,
Шпілеўскі (Кошаль, 46), Дук-
са, Селіванаў, Дзігілевіч, Ша-
гойка (Паркулевіч, 78),
Шпакоўскі

07.10 Трактар (Мінск) — За-
будова 4:0 (2:0)

Галы: (3), (11), (83), (90)
Склад: Мядзведзеў, Чар-
нель, Д. Мятліцкі, Ал. Кана-
пелька, Ан. Канапелька (Фа-
лей, 87), Урублеўскі,
Мірановіч, Садчанка, М.
Мятліцкі (Бяспалы, 58),
Івашкевіч, Ваўчок

На 71-й хвіліне футбаліст
"Трактора" не рэалізаваў
пенальці (штанга)

1. Лакаматыў 67
2. Смаргонь 64
3. Забудова (+1) 41

■ ДУБЛЬ

09.10 Лакаматыў-96 — Ма-
ладзечна-2000 2:1 (0:0)

Галы: (74), (76); Вільтоўскі (71)
Склад: Сцепановіч, Дрозд,
Відрук, Альховіч, Ваўчок
(Пятроўскі, 86), Лявончык,
Антановіч, Багайчук
(Асіповіч, 86), Вільтоўскі,
Макрыцкі (Харэцкі, 46)

■ ПЛАВАННЕ

МІНСК. Прайшоў адкрыты
чэмпіянат краіны па
плаванні на спрынтэрскіх
дыстанцыях.

Як павялося, удаля выступілі
маладзечанскія брасісты. Ана-
стасія Лях першыствавала на 50
м і на 100 м. Віталь Барташэвіч
быў трэцім на "стометровцы".
Камбінаваная эстафета 4#50 з
Мінскай вобласці была ма-
нейшая і ў жанчын, і ў мужчын.

Сяргей ГАЙКОВІЧ.

■ ФУТБОЛ

МЯДЗЕЛ. Чэмпіёнам раё-
на па футболе стала каманда
Мядзельскага РВП ЖКГ. У
гэтым сезоне яна зрабіла
дубль: раней заваявала і Кубак
раёна.

■ БЕГ

МЯДЗЕЛ. Андрэй Паспе-
лаў з райцэнтра заняў другое
месца на дыстанцыі 20 км ў
абсалютным заліку на трады-
цыйным прабега памяці Пят-
ра Машэрава ў Сянно.

■ ЛЫЖІ

МЯДЗЕЛ. У Раубічах ад-
быўся чэмпіянат краіны па
летняму дваябор'ю сярод
лыжнікаў.

Складалася яно з кросу і бегу
на лыжах—ролерах. Выхаванка
Мядзельскай СДЮШАР Іры-
на Нафрановіч заняла першае
месца сярод юніёрак.

Мікалай ХАДАСЕВІЧ.

Алесь ВЫСОЦКІ.

ВІНШАВАНКІ

Сардэчна віншуем з днём нараджэння **Ірыну Антоўну і Уладзіміра Антоўніча Гайдукі!** Жадаем моцнага здароўя, шчасця, вялікага кахання, добрага настрою. Ад унукаў.

Паважаная **Р. В. Запіляй!** Віншую вас з днём нараджэння і Днём настаўніка! Здароўя, поспехаў, усяго найлепшага. З паваяй, **Юля Шчаковіч.**

Паважаная **настаўнік СШ №1 Маладзечна, віншуем з працоўным святам Днём настаўніка!** Пспехаў вам і добрага настрою! З паваяй, **вучні 6 "Г" класа.**

Любімую маму і бабулю **Ніну Івануўну Ложкіну** віншуем з днём нараджэння! Сёння дзень рождэння твой. Дай бог тебе хорошаго здароўя. Пускай в сямье твоей жыве покой, согретый счастьем, радасцю, любовью. **Беражнова С. А.**

■ ГУМАРЭСКА

Дзедаў сюрпрыз

Завіталі да дзеда перад выхадным унукі-студэнты. Гуляюць у шахматы, чакаюць, калі бабуля за стол запрасіць. Але яна нечакана прамовіла:

— Пакуль я тое ды сёе, вы б, унучкі, на дачу скокнулі: гарыць усё, гіне. Палілі б градкі... І дзед для вас там сюрпрыз зрабіў.

Скрывіліся нашчадкі, але вырашылі збегчы, бо ведалі дзедавы фокусы — і што ён там сёння ўрэзаў?

Праз нейкі час былі на месцы, адразу рынуліся сюрпрыз адшукаць: старэйшы ўяўляў піва, да якога быў ахвочы, малодшы марыў пра асаблівыя цыгарэты. Пераварнулі ўсё ў доміку, на верандзе, нават у падвал спуціліся, на гарышча, павуціннем заплеценнае, узняліся — сюрпрызу не знайшлі. Стомленыя, усхваляваныя, узняліся за паліванне бабуніных градак, зрабілі па

Віншуем з юбілеем **Галіну Сяргееўну Саідуківіч!** Пусты в дзень рождэння твоего Тепло семьи тебя согреет. А с ним не страшно ничего. Желеем просто от души Здоровья, счастья, доброты. Не помни горести и бед, Живи счастливо до 100 лет! Муж **Леанід,** сыны **Сяргей, Віталь.**

Тацяна Уладзіміраўна Тамашэвіч. Віншую вас з Днём настаўніка! Жадаю здароўя, шчасця, поспехаў ва ўсіх справах. З паваяй **Юля Шчаковіч.**

Людміла Пятроўна Монід. Дарагая мамачка, віншуем з днём нараджэння! Жадаем усяго найлепшага! **Тавя дзеці.**

Галіне Вікенцьеўне Цюленевай. Дарагая наша Галіна! Ад усяго сэрца віншуем цябе з юбілеем! Желеем счасця в зтот день, тепла от всех, кто будет рядом, улыбки светлой на лице и солнечных лучей в награду. Неумоимо летят год, их удержат не в нашей власти, так пусть же будет так всегда — чем больше лет, тем больше счастья. **Калері.**

■ ПА-ЗА ГУЛЬНЁЙ

Дасылайце цікавыя выпадкі з калеспартыўнага жыцця, сведкамі якіх вы былі апошнім часам.



Не пакідае у спакой маладзечанскі футбол сталічная прэса. На працягу цэлага сезона ў «Мінскай праўдзе» гуляе каманда, здаецца, з Беразінскага, але называецца крыху інакш: **ФК «Бярэзінскае»**. Вось і ламай галаву, адкуль каманда родам, ці то з райцэнтра Беразіно (Бярэзаны), ці то з мястэчка Беразінскага. А тое, што яна з Маладзечанска-

га раёна, указалі толькі ў першых нумарах.



Дарэчы, пра чэмпіянат Мінскай вобласці. **ФК «Беразінскае»** мусіў ехаць у Нясвіж, і так сталася, што колькі футбалістаў раз'ехалася па сваіх зборных. Жарт, вядома (наконт зборных), але гульцоў нестала, бо ў нас яшчэ гуляюць у турніры дублёраў, «Хрустальным мячы». Ды і дарога далёкая, а да Беразінскага (на матчы дубля) бліжэй як-ніяк. Значыць, атрымалася 10 чалавек, без трэнера (у таго таксама былі іншыя справы; замяняў **Вятрова тады Харламаў**). І што б вы думалі? 2:1 пасля ўдараў **Янеля і Альховіка**. Менш футбалістаў — менш выдаткаў — больш плёну.

Мікалай ХАДАСЕВІЧ.

■ ЯК ЗВАРЫШ, ТАК І З'ЯСІ

Рыба з фасолай у таматным соусе

1 кг рыбы, 2 шклянкі дробнай белай фасолі, 2–3 цыбуліны, 100 г алею, 100 г таматнага соуса, соль, часнок.

Фасолію на ноч заліць гатаванай вадой, затым зварыць у гэтай жа вадзе. У канцы варкі пасаліць. Рыбу пачысціць, нарэзаць на парцыённыя кавалкі, пасаліць, укачаць у муцэ і абсмажыць на алеі да гатоўнасці. Парэзаную цыбулю абсмажыць да празрыстасці, дадаць таматны соус, разведзены шклянкай вады, соль, цукар на смак, закіпяціць, перамяшаць з фасолі і заліць рыбу. Да рыбы падаць бульбянае піорэ.



Аладкі пшанічныя з варэннем

40 г пшанічных круп, 15 г алею, 200 г вады, 45 г пшанічнай мукі, соль, варэнне.

Зварыць пшанічную кашу, астудзіць, дадаць соль, цукар, муку, ваду. Старанна перамяшаць. Атрыманую масу для бліноў пасмажыць на гарачым алеі. На стол падаць з варэннем.

Як выбраць саджанец?

Пры выбары саджанца садавод павінен вырашыць, якія плады і ягады (ці прадукты іх перапрацоўкі) ён хоча мець, колькі ён жадае мець гэтай прадукцыі. Гэта дапаможа ўстанавіць суадносіны паміж пародамі і гатункамі з улікам плошчы, якая ёсць пад сад, і вызначыць, колькі і якіх саджанцаў купляць.

Пры куплі саджанца неабходна высветліць не толькі назву гатунку, але і на якой прышчэпе ён прывіты і для якой вобласці ці раёна рэкамендаваны.

Перш за ўсё, трэба пераканацца, што гэта не дзічка, а культурны саджанец. На культурным саджанцы няма галінак-калючак, і лёгка можна адшукаць месца прышчэпкі.

Агляд пачынаюць з каранёў. На іх не павінна быць нарастаў або ўздушчэй — прыкмет паражэння раслін каранёвым ракам. Калі нарасты ці ўздушчэй размешчаны на канцах каранёў, то іх можна зрэзаць і пры пасадцы абмакнуць карані ў 1%-ы раствор меднага купарвасу. Пры наяўнасці такіх нарастаў на цэнтральным карані, паблізу ад каранёвай шыйкі або на месцы прышчэпкі вылучыць саджанец не заўсёды атрымаецца. Яго лепш адбракаваць.

Пры куплі саджанцаў вясной якасць каранёў устанавіваюць зрэзам іх кончыкаў. Шэра-зялёны або белы колер зрэзу ўказвае, што карані здаровыя, а карычневаты ці мутна-карычневаты — што карані падмерзлі ці падарэлі.

У саджанцаў на сеянцавых прышчэпах ёсць касцяковыя карані, якія мала разгаліноўваюцца і ўтвараюць паранальна мала дробных карэнчыкаў — «валаснікоў». У клонавых прышчэпах амаль няма касцяковых каранёў, а больш тонкіх валасніковістых.

Пасля агляду каранёў аглядаюць надземную частку саджанца. Калі на кары ёсць чырвоныя-карычневатыя плямы, то не выключана, што дрэвы паражоныя звычайным ці чорным ракам. Верхавінка саджанца яблыні, грушы ў канцы верасня павінна быць адраўнелая і заканчвацца пупышкай.

У аднагодовых саджанцаў большасць гатункаў няма разгалінаванняў, а двухгадовыя маюць 3–4 галінкі. Вугал іх адыходжання павінен быць не менш за 45–60 градусаў.

Непажадана набываць саджанцы вышынёй 1,5–2 м, асабліва чарэшні, алычы і



Саджанцы можна купіць і ў Маладзечне на базары. 9 кастрычніка, Маладзечна.

слівы, таму што пасля пасадкі іх трэба ўкарочваць да вышыні 1–1,2 м і зразаць пры гэтым найбольш развітыя пупышкі. З ніжніх, менш развітых пупышак фарміруюцца не зусім трывалыя касцяк кроны, і дрэва пачынае пазней пладанасіць. Найбольш якаснымі лічацца саджанцы вышынёй 1,2–1,4 м з разгалінаваннем, сфарміраваным у гадальніку.

У саджанцаў парэчак, агрэсту і малін на каранях і ніжэйшай частцы галін павінны быць здаровыя і добра развітыя пупышкі. Нават калі саджанец невялікі, то з гэтых пупышак хутка вырастуць новыя парасткі і сфарміруюцца паўнацэнны куст. Па знешнім выглядзе галінак лёгка вызначыць, ці пашкоджаныя яны мучністай расой. Хворыя галіны, як правіла, тонкія, скрыўленыя, пакрытыя белымі ці шараватым налётам, які лёгка сціраецца рукой.

Стандартны саджанец парэчак мае 2–3 галінкі даўжы-

нёй 30–40 см, у малін могуць быць аднаствольныя саджанцы, але добрай валасніковістай каранёвай сістэмай.

Старыя і вялікія кусты могуць быць крыніцамі небяспечных хвароб і шкоднікаў. Таму купляць іх не рэкамендуецца.

На лістах саджанцаў аглядаюць плям і палос, якія ўказваюць на пашкоджанне саджанцаў вірусамі ці хімікатамі. Асабліва старанна трэба выбракаваць саджанцы з такімі лістамі ў суніц. Расада суніц павінна быць толькі аднагодова, мець не менш за тры лісты. Надзейна купляць саджанцы ў мясцовых гадальніках ці ў знаёмых і дасведчаных садаводаў.

Набытыя на рынку, рэкамендаваныя як лепшыя гатункі, на справе могуць аказацца прышэльцамі з паўднёвых раёнаў, а то і проста парасткамі невядомага паходжання.

Альбін МАКАРЭВІЧ, аграном.

■ КОНКУРСЫ

Зарабі білеты ў кіно

ПРАВІЛЬНЫ АДКАЗ на арабскае красамоўства — азімут. Правільныя адказы далі маладзечанцы **Юрый Мінен, Андрэй Каспаровіч і Юрый Юхневіч**. Усе іх чакаюць у рэдакцыі «РГ» запрашэнні ў маладзечанскі кінатэатр «Радзіма».

На гэтым конкурсе часова спыняецца. Вядучы рубрыкі вырашыў адпачыць. У тым ліку, ад чытачоў (спадзяюся на ўзаемнасць).

Лявон ІНЕТНЫ.

■ 90 ГОД ТАМУ

ПРА НАШ КРАЙ У «НАШАЙ НІВЕ»

Вілейка (павет) Віленск. г. 13, 15 і 16 у нашым горадзі Вілейцы былі тры спектаклі беларускай трупы пад загадам вядомага нашым чытачом **Ігната Буйніцкага**. Вілейчане вельмі гарача прывіталі беларускае слова, якое першы раз тутка чулі са сцэны. Найбольш трапляла да сэрца народная песня, у каторай чуваць сум і туга беларускага народу. За песняй ішлі на сцэне беларускія скокі (танцы); і яны так крэпка звязаны з усім нашым жыццём, адбіваюць сабе удумчываць беларуса, каторы пільна прыглядаецца да ўсяго, што робіцца навакол. І бачым у скоках: то мяцеліца сьнег замятае; то веробчык шчабечэ. «А я таму вераб'ю» — дабрадушна гразіць беларус сваіму адвечнаму суседу шкодніку. То сьмех крыніца ў публікі адзінокі Юрка ў скоках, дзе грамада, жартуючы, але і спагадаючы, пытаецца ў яго: «Ах, ты Юрачка, што ня жэнішся? Прыйдзе зімачка, — дзе падзе-нешся?» — А дуда далей несла нас на нівы роднай старонкі, у народы, засаджаныя капустай: «Я качана за лісцінку, качан мяне за хусцінку»...

Публіка дужа хваліла і дзякавала за ўсё артыстам, выказваючы разам з тым хвалу першым культурным усходам беларускага народу.

Мейсцовы.

Немэнчын, Віленск. пав. і губ. У лесе Немэнчынскага лесніцтва паявіўся шалёны чалавек і, як кажуць, быцым-то пакусаў кабету, каторая ехала зь Вільні, а пасле гнаўся за бабамі, што зьбіралі грыбы. Цяпер аколчаны жыцелі ба-яцца ісьці ў лес, а найбольш кабеты, каторым і грыбоў хочацца, але і скура свая дорага. Гаспадары цешацца, што ёсць каму бульбу капаць.

Біч



ЗНАЁМСТВЫ

Сімпатчная, стройная жанчына 36/160 пазнаёміцца з добрым мужчынам, несудзімым. 222310, Маладзечна-7, п/п МС0516735.

49/160/75. Для прыемных сустрэч пазнаёмлюся з прыстойным мужчынам. Маладзечна-4, а/с 86.

Жанчына 47/156/60, якой надалучыла адзіноцтва, спадзяецца сустрэць надзейнага мужчыну для сямейнага жыцця. Маладзечна-6, п/д С 158891.

Звярніце ўвагу

Шаноўныя чытачы, калі вы хочаце павіншаваць знаёмых, блізкіх, то высылайце купон з разборліва напісаным тэкстам загадаў. Указвайце дату публікацыі — газета выходзіць па пятніцах. Бясплатна прымаюцца віншаванкі аб'ёмам да 15 слоў, якія паступілі ў рэдакцыю да аўторка ўключна. Зрабіце прыемнае сваім блізкім — павіншуйце іх праз газету! Калі вы хочаце размясціць аб'яву аб знаёмстве, калі ласка, указвайце адрас да запатрабавання. Бясплатна змяшчаюцца аб'явы аб знаёмстве аб'ёмам да 15 слоў. Публікуюцца па чарзе. Па-за чаргоў — платна. Жадаем знайсці сваё шчасце!

Купон

да рубрык «Віншаванкі» і «Знаёмствы». Бясплатна змяшчаюцца тэксты аб'ёмам да 15 слоў. Аналізныя купоны не разглядаюцца. Пішыце, калі ласка, разборліва.

41

РЭГІЯНАЛЬНАЯ
ГАЗЕТА

ПРОШІМКА, ІМЯ, АДРАС (НЕ ДЛЯ ДРУКУ)

TRANСПАРТ

ПРАДАМ

- ВАЗ-2105, ідэальны стан, рухавік, Т. у Вілейцы 58160.
- Аўды-80, белы, 1988 г. в., бензін, 2300 у. а., торг. Т. у Вілейцы 56413 (пасля 1900).
- ВАЗ-2105, 600 у. а., торг. Т. у Мядзеле 42615.
- А/м ГАЗ-33302, газель, газ + бензін 92, 1999 г. в., бартавая, тэнт, добры стан. Т. у Вілейцы 59473.
- Аўтамашыну Форт-Эскорт, 1992 г. в., 1.3, расход бензину 5 л/100 км, 2 тыдні ў РБ. Т. у Вілейцы 54311.
- Опель-Аскона, 1987 г. в., дызель, Т. у Вілейцы 52015, (8-029) 6520694.
- Фіят-Тэмпра, універсал, лістапад 1992 г. в., 1.6 бензін, стан добры. Т. у Маладзечне 79141.
- VW-Джэту, 1991 г. в., колер белы, велюравы салон, ц/з, спойлеры, прабег 122000 км, 2400 у. а. Т. у Маладзечне 96571.
- Аўды-80, пераходны, 1.6Д, 1985 г. в. Т. у Вілейцы 53717, 56802.
- Трактор Т-25 з навіяснімі. Т. у Маладзечне 34141.
- Нисан-Прэм'еру, 1992 г. в., 2.0Д, поўны з/пакет, седан, 2900 у. а. Т. у Маладзечне 70634 (да 1700), 60450 (з 2000).
- Прычэп да мотаблока, 100 у. а., рухавік бензінавы 5,8 кВт (8 к/с), б/у, Беларусь, 50 у. а. Т. у Маладзечне 33199.
- Пежо-309, 1.4 л, з Германіі, 5 л/100 км, 1991 г. в. Т. у Маладзечне 52620.
- Мазда-626, 1984 г. в., бензін 2.0, Т. у Маладзечне 53127 (пасля 1800).
- Пежо-405, 1991 г. в., дызель, абмен на бензінавую. Т. у Маладзечне 32374.
- М/а Пежо-J5, 1993 г. в., 2.5Д, грузapasажырскі, 7 месцаў, высокі, доўгі, Т. у Маладзечне 69343.
- Т-4, 1992 г. в., 2.4Д, спелая вішня, грузавы, прабег 240000 км, 3300 у. а.; Т-2, 1990 г. в., 1.7Д, жоўты, пасажырскі, 1900 у. а. Тэл. (8-029) 6635219; (8-275) 35219.
- Форд-Эскорт, 1987 г. в., 5-дверны, 1.6 дызель, біты перад, 650 у. а.; прычэп да а/м КамАЗ, 500 у. а.; пліты газасіпкітаныя па 20 у. а. Т. у Мядзеле 43690.
- УАЗ-452 "санітарка", 1988 г. в., добры стан. Т. у Маладзечне 94207 (пасля 2000).
- Опель-Амеру, 1990 г. в., 2.0і, люк, ц/з, т/у, 5КПП, фаркоп, з/п/юстэркі, велюр, сіні, 180000 км., выдатны стан. Т. у Маладзечне 79266.
- Запасныя часткі ГАЗ, УАЗ, Масквіч, ВАЗ (у наяўнасці, пад заказ, аптovy продаж, бязом на рэалізацыю). Т. у Маладзечне 39879. Падлягае абавязковай сертыфікацыі. Ліц. №191 Маладзечанскага РВК ад 27.09.2001 да 27.09.2006 г.

Камісійны магазін прымае для продажу б/у: аўтамашыны, аўтазапчасткі, шыны; тэлевізары, халадзільнікі, пральныя машыны, пыласосы, гаспадарчыя тавары; будматэрыялы. Тэл. у Маладзечне 63923, 70305. Ліц. №124 Маладзечанскага РВК ад 13.10.1998 да 13.10.2003 г.

Першы пастаўшчык у РБ

STIHL HUSQVARNA

Афіцыйны дылер прарапу бензакілі, газонакасілі, кустарэзы і запасныя часткі да іх.

Выконваем сервіснае абслугоўванне.

Ліда, вул. Ленінская, 24. Тэл. 24828. Філіялы: Сморгонь, вул. Савецкая, 29. Тэл. 33548. Слонім, вул. Чырвонаармейская, 73. Тэл. 29757. Падлягае абавязковай сертыфікацыі.

МЕТАЛЛОПРОКАТ

Со склада в г. Молодечно и под заказ.

ЛЕРОС БЕЛ

Ліца №11796 с 21.06.00 до 21.06.05 анд. МГК

тел: 7 06 34, 6-80-41, склад 6 07 94

- А/м Аўды-80, 1990 г. в., 1.85, белы, новая гума, ц/з, сігналізацыя, 2650 у. а., торг. Т. у Маладзечне 65750.
- VW-Пасат, 1.8і, 1986 г. в., выдатны стан. Т. у Маладзечне 39350.
- А/м Опель-Аскона, 1986 г. в., 1.65, 4-дверны, сігналізацыя, 950 у. а., торг., гума R14, Т. у Маладзечне 26361 (пасля 1800).
- VW-Пасат, універсал, 1984 г. в., 1.6ТД, 1150 у. а., торг. Т. у Маладзечне 64484.
- Аўды-80, 1992 г. в., дызель, Т. у Маладзечне 52406.
- Скутэр (матаролер) Ямаха. Т. у Маладзечне 75377.
- Форд-Арыен, газ-бензін, 1992 г. в. Т. у Маладзечне 33980.
- Мазда-323, 1991 г. в., чырвоны металік, магнітола, эквалайзер, 6 месяцаў з Германіі, 2000 у. а. Т. у Маладзечне 36404.
- Форд-Сіеру, 1986 г. в., 3-дверны, 1.8 бензін, выдатны стан, т/о, 1050 у. а. Т. у Маладзечне 68060.
- Нисан-сани, 1992 г. в., 2.0Д, універсал, Т. у Маладзечне 64550.
- 3/4 да а/м БМВ-524ТД, 1986 г. в. Т. у Маладзечне 53101 (пасля 1700).
- Хундай-С-кулэ, 1992 г. в., чорны, г/у, 1.5і, серваруль, Т. у Маладзечне 52321 (пасля 1900).
- Аўды-200, 1985 г. в., 2.0 бензін, добры стан, 1300 у. а. Т. у Маладзечне 94207.
- ФВ-Гольф-2, 1986 г. в., 1.6ТД, Т. у Маладзечне 70973, (8-029) 6030619.
- А/м Форд-Сіера, універсал, нядорага, 1992 г. в., 2 л, бензін, інжэктар. Т. у Маладзечне 37109. Т. у Мінску 556617.
- А/м Мазда, 1990 г. в., 1.7Д, універсал, на запчасткі цалкам, пасля аварыі. Т. у Маладзечне 21752.
- Гуму б/у да Мерседэс, БМВ, Аўды, Фольксваген. Т. у Маладзечне 36061 (у вечары).
- А/м Опель-Кадэт-караван, 1986 г. в., 1300 у. а. Т. у Маладзечне 74713.
- Форд-Скорпія; Масквіч-2140. Т. у Маладзечне 63554.
- А/м ГАЗ-24, дызель, без дакументаў, Т. у Маладзечне 62168.
- ВАЗ-21043, 1998 г. в., 1.5 л, 5КПП, 1850 у. а. Тэл. (8-029) 6015034.
- Па з/ч БМВ-320, Опель-Аскона, Форд-Сіеру, з/п, рухавік БМВ-524. Т. у Вілейцы 53533.
- VW-Golf-2, 1986 г. в., белы, цана дагаворная, у добрым стане. Т. у Вілейцы 66286.
- А/м ФІЯТ-ДУКАТА, 2.5Д, высокі, доўгі, расстаноўаны, 1986 г. в., 1400 у. а.; тэрмінова. Т. у Вілейцы 58960.
- Форд-Сіеру-універсал, 1984 г. в., 1.65, Т. у Вілейцы 58855.
- А/м Фіят-Крома, 1991 г. в., 2.06 інжэктар, з наваротамі, тыдзень з Германіі, цана дагаворная. Т. у Вілейцы 58117.
- ТЭРМІНОВА АўТАМАШЫНУ НИСАН-САНИ, 1995-96 г. в., два тыдні ў РБ. Т. у Вілейцы 59261.
- Опель-Аскона, 1.6Д, 1986 г. в., па запчастках. Т. у Маладзечне 31303 (пасля 1900).
- А/м VW-Пасат-універсал, шэры, 1992 г. в., выдатны стан, бензін. Т. у Вілейцы 49271, Алег.

ПРАДАЁМ ЧАРАПІЦУ
Цана на 10% ніжэй за заводскую.
Тэл/факс у Маладзечне 65767, 65975.
Падлягае абавязковай сертыфікацыі. Ліц. №796 Маладзечанскага РВК ад 22.06.2000 да 22.06.2005 г.

ПРАДАЁМ ШЫНЫ
вытворчасці БШК «Белшына». У наяўнасці шырокі асартымент (грузавыя, с/г, легкавыя). Тэл/факс у Маладзечне 65767, 65975.
Падлягае абавязковай сертыфікацыі. Ліц. №796 Маладзечанскага РВК ад 22.06.2000 да 22.06.2005 г.

ПРАДАЁМ
трыкатаж верхні і бялізнавы
вытворчасці фабрык «Світанак» (Жодзіна), «Палессе» (Пінск), у шырокім асартыменце.
Опт, дробны опт.
Тэл. (8-029)6020027.
Падлягае абавязковай сертыфікацыі. Ліц. №12676 Мінгарыццэакома ад 30.06.2000 да 30.06.2005 г.

ПРАДАЁМ
трыкатаж верхні і бялізнавы
вытворчасці фабрык «Світанак» (Жодзіна), «Палессе» (Пінск), у шырокім асартыменце.
Опт, дробны опт.
Тэл. (8-029)6020027.
Падлягае абавязковай сертыфікацыі. Ліц. №12676 Мінгарыццэакома ад 30.06.2000 да 30.06.2005 г.

- ГАЗ-52, бартавы, тэнтаваны. Т. у Вілейцы 55731.
- Яву-350-638, 150 у. а. Т. у Вілейцы 55526.
- А/м Форд-Эскорт, 1991 г. в., з Германіі, бензін, 5,5 л/100 км, універсал, люк, цэнтр/замок, 1900 у. а. Т. у Вілейцы 63427.
- Форд-Транзіт, 1993-94 г. в., 2.5 дызель, нізкі, кароткая база, г/л 1,5 т, 3300 у. а., торг; Мерседэс-608Д, 3.8, 1981 г. в., г/л 3,5 т, 2500 у. а. Т. у Вілейцы 48212.
- Аўтамобіль ВАЗ-21-09, 1995 г. в., 1900 у. а. Т. у Вілейцы 58918.
- Фольксваген-Пасат, 1989 г. в., 1.85, сіні, седан. Т. у Маладзечне 64982 (дам.), 76253 (раб.).
- Мазда-929, 1991-92 г. в., 2.2і бензін; Міцубісі Спейс-Ранер, міні-вэн, 1992-93 г. в., 1.8 бензін — з Германіі. Т. у Маладзечне 99402 (пасля 2000).
- Колы на Форд-Эскорт; шэры на Опель-Кадэт; музычны цэнтр; мота-шлемы Турба; магнітафоны Беларусь; палатку двухмесную — усё б/у. Т. у Маладзечне 60476.
- А/м БМВ-524, 1985 г. в., ТД, у ідэальным стане. Т. у Маладзечне 34110.
- Тэрмінова а/м Форд-Эскорт, 1994 г. в., 1.65, 5-дверны, 2 месяцы з Германіі, 2350 у. а. Т. у Маладзечне 52688.
- Форд-Сіеру, 1988 г. в., 2.0К, седан, сіні металік, л/д, ц/з, сігналізацыя, г/у, АВС, фаркоп. Т. у Маладзечне 90520.
- ФВ-Пасат, 1989-90 г. в., 2,5 месяцы ў РБ, 1.85, сіні металік, ц/з, сігналізацыя, фаркоп, універсал. Т. у Маладзечне 62852.
- Масквіч-400, 1951 г. в., усё роднае + рухавік у запас — 300 у. а. Т. у Маладзечне 69207.
- М/а Мазда, 2.2Д, 1992 г. в. Т. у Маладзечне 52890.
- Севт-16іу, 1991 г. в., 1.25, рухавік Порш, 5-дверны, х/б, з Германіі, 1500 у. а. Т. у Маладзечне 66495.
- Рано-19, 11.1993 г. в., 1.75, з Германіі, 2500 у. а.; Гольф-ІІ, 1985 г. в., 1300 у. а. Т. у Маладзечне 60588 39560.
- М/а Фіят-Дуката, 1989 г. в., 2.5Д, Т. у Маладзечне 70429.
- Опель-Кадэт, 1990 г. в., 3-дверны, цана 1350 у. а., торг. Т. у Маладзечне 30020, аб.389. Т. у Вілейцы 59000, аб.389.
- ВАЗ-21063, 1900 у. а., торг. Т. у Маладзечне 39346, 37607.
- Рано-21, 1986 г. в., дызель, універсал, нядорага. Т. у Маладзечне 62027.

КУПЛЮ

- КУЗАЎ ВАЗ-2109. Т. у Вілейцы 57565 (у вечары).
- Аўтамобіль, можна аварыйны. Т. у Вілейцы 57586.
- ВАЗ НЕ СТАРШЫ ЗА 1985 г. в., у любым стане. Т. у Маладзечне 65278.
- Кузаў Масквіч-2140, можна біты. Т. у Вілейцы 76306 (пасля 1900).
- ЛуАЗ; да ГАЗ-2410 каробку перадач. Т. у Маладзечне 50946.
- Іншамарку ў аварыйным стане. Т. у Маладзечне 63548.

Урач-гамеапат ЦНМ «Сантана»
Танкокевіч Н. В. вядзе прыём па суботах у чыгуначнай паліклініцы г. Маладзечна. Тэл. у Маладзечне 65962, 42382, 42331. Ліц. №400 Мінздраву з 28.08.1997 да 28.08.2002 г.

НАРКАЛОГІЯ
ПЕРАРЫВАННЕ запоку
(крупапастукача)
КОМПЛЕКСНАЕ ЛЕЧЭННЕ алкагалізму
ПСІХАТРАПІЯ + КАДЗІРАВАННЕ
Індывідуальны прыём па перапыткам запіс.
Маладзечна, вул. Воляная, 12.
Тэл. у Маладзечне 37275, 50974.
Ліц. №54411 Мін. здароўя з 06.06.1999 г. да 06.06.2004 г.

Арганізацыя
вырабіць
з матэрыялу заказчыка
дошку для падлогі, вагонку;
акажа
транспартныя паслугі
а/м МАЗ-5334 (бартавы 5м), ЗІЛ-130 (самазвал);
Тэл/факс у Маладзечне 96242.
Ліц. №13408 Мінздраву РБ ад 5.07.2001 да 5.07.2006 г. Ліц. АП №0015204 Маладзечанскага РВК ад 28.06.2001 да 28.06.2006 г.

КУП «Надзея»
аб'явуе набор
на курсы масажу
(тэрмін навучання 2 месяцы).
Навучанне платнае.
Тэл. у Маладзечне 70772, 70446.

Марашін
«Інструмент, гаспадарчыя тавары»
Маладзечна, вул. Будзінкаў, 15а, Дом быта.
Нядорага:
пліты дыскавыя для д/а, палатно нажовачнае ручное на метале, наборы слясарна-монтажнага інструмента, электрапальнікі і іншы інструмент для д/а і м/а.
Падлягае абавязковай сертыфікацыі. Ліц. №1139 Маладзечанскага РВК ад 23.08.2001 да 23.08.2006 г.

НЕРУХОМАСЦЬ ПРАДАМ

- 2-пакаёвую кватэру ў Ашмянах. Т. у Лідзе 59291.
- Зямельны ўчастак; новую 4-створкавую шафу з антрэсолямі. Т. у Вілейцы 42290.
- Аматыры саду і агарода! Вы можаце набыць недарагія зямельныя ўчасткі (0,11 га, свет, вада) у садовым таварыстве "Чабор", 1 км ад прыпынку Мясата. Т. у Мінску 400748 (з 1900 да 2000).
- Двухпавярховыя недабудаваны катэдж у раёне вул. Маладзёжнай, вядзецца газ і водаправод, ёсць сталарка. Т. у Маладзечне 36441.
- Дом у в. Меліноўшчына, 10 км ад Маладзечна. Т. у Маладзечне 20328.
- Дом у в. Залессе. Т. у Маладзечне 50687.
- Драўляны дом з гаспабудовамі ў в. Зарачанская, побач з прыпынкам электрычнага Мясата, 3000 у. а. Т. у Маладзечне 64940.
- Недабудаваны катэдж з усімі выгодамі ў п. Чысць (ёсць усё для дабудовы). Т. у Маладзечне 90567.
- 2-пакаёвую кватэру, а/п/л, 56 м², па вул. Маладзёжнай, д.24. Т. у Маладзечне 31184.
- 2-пакаёвую добраўпарадкаваную кватэру, добры стан. Т. у Вілейцы 53922 (пасля 1700).
- Двухпавярховы дом. Т. у Вілейцы 56170.
- 2-пакаёвую кватэру. Т. у Вілейцы 57233.
- Гарэж у ГБК-6, 2 узроўні, атынкаваны, святло. Т. у Вілейцы 56835 (800-1700), 55963 (з 1700).
- Тэрмінова дом-дача, без аддзелкі, 6х12, у трох узроўнях, 5 км ад Вілейкі, на беразе Вілейскага вадасховішча. Т. у Вілейцы 59409.
- Гарэж у кааператыве №2. Т. у Маладзечне 75950.

КУПЛЮ

- Гарэж у ГК-12. Т. у Мінску 2657570, лейджэр 2070000 аб. 8548, Саша.
- 2-пакаёвую кватэру. Т. у Маладзечне 54970, 96177.
- Аднапакаёвую кватэру. Т. у Вілейцы 56215.

МЯНЯЮ

- 4-пакаёвую кватэру ў п. Чысць (хлеў, гараж) на 2-пакаёвую (Чысць, Краснае, Маладзечна) або прадам. Т. у Маладзечне 99881.
- 2-пакаёвую кватэру на дзве аднапакаёвыя. Т. у Маладзечне 50939.
- Аднапакаёвую на 2-пакаёвую з дэплатай. Т. у Вілейцы 59033.

НАЙМУ

- Найму гараж у 6-м мкрн. або ГК №18, 1. Т. у Маладзечне 39350.
- Найму гараж у ГК №20. Т. у Маладзечне 50616.
- Найму адна-, 2-пакаёвую кватэру. Т. у Маладзечне 51241 (пасля 1800).
- Маладая сям'я нойме адна-, 2-пакаёвую кватэру з тэлефонам. Т. у Маладзечне 32787.

ПАСЛУГІ ДЛЯ МАЛАДЫХ

- **ВЯСЕЛЬНЫ ЎБОРЫ:** модныя, элігантныя, новыя паступленні, вазлом у падарункі. Т. у Маладзечне 39293. Ліц. №04599 Белбытсаюза ад 18.10.1999 да 18.10.2004 г.
- **ВЯСЕЛЬНЫ САЛОН «РАКСАЛАН».** Вясельныя ўборы на першы і другі дні ўрачыстасцяў. Гасцініца "Маладзечна". Т. у Маладзечне 71676, 51070. Ліц. №00582 Белбытсаюза ад 4.06.1999 да 4.06.2004 г.
- **ВЯСЕЛЬНЫЯ** і вясельныя сукенкі. Т. у Маладзечне 68547. Ліц. №05405 Белбытсаюза ад 28.05.2000 да 28.05.2005 г.
- **Прыгожыя ВЯСЕЛЬНЫЯ І ВЯЧЭРНЫЯ** убранні. Аксесуары бясплатна. Т. у Маладзечне 50825. Ліц. №03716 Белбытсаюза ад 13.08.1999 да 13.08.2004 г.
- **МІЛЫЯ НЯВЕСТЫ!** Вялікі выбар вясельных убораў толькі для вас! Пярсцёжкі на а/м. Т. у Маладзечне 54887, 26308. Ліц. №01795 Белбытсаюза ад 8.05.2001 да 8.05.2006 г.
- Музычнае суправаджэнне невялікіх вясельляў, вечароў. Т. у Маладзечне 39413.

ІНШАЕ

- **РАМОНТ ТЭЛЕВІЗАРАЎ.** Ліц. №1244 МП РБ ад 05.02.1999 да 05.02.2004 г. **КУПІМ** на запчасткі тэлевізары, відэамагнітафоны, прыборы. Лямпавае на купляем і не рамантуем. Т. у Маладзечне 34740.

- Фундамент, кладка, зруб, дах, падлога, столь, вагонка (якія не патрабуюць ліцэнзій). Т. у Маладзечне 34961.
- Збару мэблю. Т. у Маладзечне 64215.
- Ремонт пыласосаў, дрэляў і іншага электраінструмента. Т. у Маладзечне 77414, Андрэй. Ліц. №04622 Белбытсаюза ад 22.10.1999 да 22.10.2004 г.
- Высакаякасны рамонт і аддзелка, якія не патрабуюць ліцэнзій. Гарантыя, кансультацыя. Т. у Маладзечне 67130 (пасля 2100).

РОЗНАЕ ПРАДАМ

БУД. МАТЭРЫЯЛЫ
● Прафнасіціл. Т. у Маладзечне 69564 (пасля 1800).- Вокны, б/у, нядорага. Т. у Маладзечне 68214.
- Новыя вокны 1200x1400. Т. у Маладзечне 42981.
- БЫТАВАЯ ТЭХНІКА**
● Тэлевізар Гарызонт-410 з ДК; подку; газавую пліту. Т. у Вілейцы 56325.
- Новую аўдыё-, відэаапаратуру, пыласосы. Т. у Маладзечне 67269. Падлягае абавязковай сертыфікацыі.
- Халадзільнік, маразільнік, пральную машыну-аўтамат — б/у, Гарантыя. Нядорага. Т. у Вілейцы 58108.
- Пральную машыну-аўтамат; каларовы тэлевізар, з Германіі, у добрым стане. Т. у Маладзечне 96474.
- Маразільнік, халадзільнік двухкамерны, б/у, Т. у Маладзечне 77834.
- КТ Віцязь, 4 пакленне, б/у, выдатны стан. Т. у Вілейцы 55690.
- КТ Голд Стар. Т. у Маладзечне 70429.
- МУЗІНСТРУМЕНТЫ**
● Баян Рубін-5. Т. у Маладзечне 77428.
- Клавійшы Ямаха PSR-520; мікшэрны лупыт; узамачальнік; 2 калонкі; мікрафон. Т. у Вілейцы 52634.
- МЭБЛЯ**
● **МЭБЛЯ** РБ пад заказ. **КУХНІ** па індывідуальных праектах, кухонныя аксесуары. Электраводанагравальнікі. Т. у Вілейцы 56382. Падлягае абавязковай сертыфікацыі. Пасв. №600500509 Вілейскага РВК ад 23.01.1998 г.
- Пад заказ — **КУХНІ** любой камплектацыі; **СЕКЦЫІ, СПАЛНІ** РБ і іншае. Новае. Т. у Маладзечне 42386 (пакой 22). Тэл. (8-029) 6967960. Падлягае абавязковай сертыфікацыі. Пасв. №010668 Мінабыханкома ад 26.06.2001 г.
- Б/у: шафу 3-створкавую; ложка; сервант; буфет; тумбочка пад мыйку. Т. у Маладзечне 63010.
- М/к Журавушка; два дываны вытворчасці Чэхія; два журнальныя столікі — б/у, у добрым стане; паласовы. Т. у Маладзечне 66747.
- Кухню, спальню; мяккую мэблю — усё новае. Т. у Маладзечне 50954, 77043; (8-029) 4776998.

ЖЫВЁЛА

- Карову. Т. у Вілейцы 59032, 53678.
- Карову 5 год. Т. у Маладзечне 98410.
- Карову, 4 гады. Т. у Вілейцы 55402.
- ІНШАЕ**
● **КАМП'ЮТЭР СЕЛЕРОН-300 З МАЊІТРАМ 15"; ІНШЫЯ КАМП'ЮТЭРНЫЯ КАМПЛЕКТУЮЧЫЯ — Б/У, ГАРАНТЫЯ. Т. у Маладзечне 64687.**
- Шырокі выбар бланчнай прадукцыі, усё віды накладных, пупышчы лістоў, адрывныя талоны, новыя кнігі бухгаліі для прадпрыемстваў і юрыдычных асоб, кнігі пакупак, кнігі ўзны прававерак (рэвізій). Вельмі нізкія цэны. Т. у Сморгоні 33077. Ліц. №34 Сморгонскага райвыканкома ад 30.06.2000 да 30.06.2005 г.
- Чзкі Жыллё. Тэл. (8-029) 6025406.
- Чзкі Жыллё. Т. у Маладзечне 31240.
- Новую дубленку; выцяжку; кампраз 380 В. Т. у Вілейцы 53151.
- **ПОМНІКІ** з мармуровай крошкі. Якасць, рэальныя кошты. Маладзечна, вул. Лібава-Роменская, 46 (наступраць музея). Т. у Маладзечне 70656.
- Кацёл на цвёрдым паліве і газе. Т. у Маладзечне 31004 (2000-2100).
- Трубу поліэтыленавую водоправодную, дыяметр 20, 25, 32, 40, 50, 63, 110К. Падлягае абавязковай сертыфікацыі. Т. у Маладзечне 70448 або месца на калгасным рынку.
- **СЕТКУ ДЛЯ АГАРОДНІНЫ (30-35 кг).** Т. у Маладзечне 30773, (8-029) 6022047.
- Інвадзірую каляску. Т. у Маладзечне 62627.
- Радыетэлефон кватэрна-офісны, новы, лічбавы, з гарантыяй. Т. у Маладзечне 65157, 50616.
- **САДЖАНЦЫ.** Т. у Маладзечне 90477.
- Р/т Харвест-8В, радыус 50 км, поўны камплект, б/у. Т. у Маладзечне 60476.

- Падарункі для вашых любімых. Французская касметыка. Т. у Маладзечне 36160 (па выхадных), 75152 (па рабочых днях).
- Радыетэлефон Харвест-7, аксесуары. Т. у Маладзечне 66456.
- CD-прайгравальнік аўтаматычны LG, б/у; новыя: машынку для стрыжкі валасоў Філіпс, электрабрытву жаночую Браун. Т. у Маладзечне 69500.
- Два матрацы 1,5-спальны

Кабачок – з пуд

Гэтыя кабачкі, па 10 і 16 кілаграмаў, выраслі ў Маладзечне на вуліцы Бухаўшчына ў Міраіды Сярпейкі, якая нават верш пра свой ураджай напісала:

**А ў нашым у гародзе
Выраслі на градцы
Кабачкі-сябрукі –
Кіль аж па шаснаццаць.
Наша родная зямліца
Дала сілы ім на пуд.
Каб маглі мы ўсе дзівіцца
І сцвярджаць,
што гэта тут.**

Фота Юрыя КАРПІЦКАГА.

Міраіда Сярпейка разам з кошкамі Джудзі (злева) і Бэтсі (справа) каля сваіх кабачкоў.



Гараскоп 15 – 21 кастрычніка



Авен
(21.03–20.04)

Верагодна, вы самі заўважаеце, што калі і займацца нечым, то толькі адным прадпрыемствам. Жаданне абняць неабдымнае – выключная ваша рыса, але паспрабуйце павушыцца цягліваці і пастаянству ў Дзеваў. Магчымае паступленне нечаканых і добрых звестак. Канцэнтруйце сваю ўвагу на незвычайных збегав выпадковасцяў.



Цялец
(21.04–21.05)

Гэты перыяд паднясе сустрэчу з праблемай удасканалення ладу жыцця, якая абвострыцца 20 кастрычніка і будзе суправаджацца патокам новых ідэй і рапрапаў па змяненні некаторых асаблівых стасункаў. 21 кастрычніка вы адчуеце, што вашае прафесійнае жыццё атрымлівае новы, вельмі станоўчы імпульс. Будуць захоўвацца аптымістычныя тэндэнцыі да пераменаў ва ўсім.



Блізнят
(22.05–21.06)

Абудзіцца цікавасць да таямнічага і загадкавага, жадаюцца павярнуцца да больш глабальных пытанняў. У асаблівых узаемаадносінах – поўная гармонія, адчуванне шчасця і стабільнасці. Вам будзе здавацца, што вы дасягнулі нейкіх вяршынь у сваім існаванні і не сёння, дык заўтра ўсё пойдзе на спад. Магчымае пераадчуванне дэпрэсіі, што можа пераходзіць атрымаць асалоду ад спакою.



Рак
(22.06–23.07)

20 кастрычніка канчаткова аформіць усе вашыя жаданні, якія тычацца развіцця сямейных стасункаў і дамашніх клопатаў. Магчыма, вам захочацца кардынальна змяніць не толькі інтэр'ер вашага жылля, але і гэтага дня вы па-іншым пачынаеце аднаўляць патрэбы іншых людзей. Магчыма таксама, што вы згодзіцеся жыць з тым партнёрам, якога яшчэ ўчора не бралі ў разлік.



Леў
(24.07–23.08)

Перыяд не будзе вылучацца інтэнсіўнасцю падзей, асаблівымі пераменамі ў рабоце ці асаблівых стасунках. Насупраць, некаторыя стагнацыя ва ўсім, што тычыцца развіцця, можа засмуціць і паўплываць на здароўе. І толькі тая Льва, якія задзейнічаныя ў сістэме камунікацый і інфармацыі, могуць дамагчыся некаторага поспеху.



Дзева
(24.08–23.09)

20 кастрычніка адкрые перыяд яўных фінансавых удач. Гэта тычыцца нават той катэгорыі Дзеваў, якія не звязаныя напрамую з бізнесам. Вам можа ўсміхнуцца спадчына, значная прэмія ці падарунак. Магчыма таксама неспраўлялая пазычка асабістага характару. 21 кастрычніка будзеце гранічна ўважлівыя да свайго здароўя.



Шалі
(24.09–23.10)

Для вас гэта не зусім звыкла, але давядзецца абмежаваць і жаданні, і мары, і планы. Перыяд спрыяе ўзмацненню і самапаглыбленню аналізу. Можна пазбавіцца папулярнасці або ўзаемамарумення з партнёрам з-за смешных амбіцый або неабгрунтаваных прэтэнзій. Будуць уважлівыя да сябе 21 кастрычніка, калі наступіць актывізацыя творчых працэсаў і некаторы паварот у бок рэалізацыі планаў.



Скарпіён
(24.10–22.11)

20 кастрычніка прынясе поўнае абнаўленне вашага жыцця. Не сумнявайцеся, што будзе пачута нават ваш унутраны голас, вы зможаце лёгка вырашыць дзелавыя пытанні без супраціўлення з боку партнёраў. Пасля 21 кастрычніка атмасфера любоўных стасункаў стане чароўнай, нават лячэбнай. Вы з радасцю адкрыеце для сябе нейкага сябра, які да гэтага часу знаходзіўся ў ценю.



Стралец
(23.11–21.12)

20 кастрычніка дапаможа ў перамене стасункаў, вы зоймецеся рэалізацыяй доўгатэрміновых творчых праграм. Наогул, увесь перыяд пройдзе пад знакам актыўнасці, лідэрства і добрых пераменаў. У выхадныя дні вы можаце з поспехам замяніць адпачынак на працу і дасягнуць добрых вынікаў.



Казарог
(22.12–20.01)

20 кастрычніка трэба выкарыстаць для рашучых і смелых крокаў у тым-накірунку, якога вы да гэтага часу актыўна пазбягалі. У выніку вас ужо ў бліжэйшыя дні ўразіць выйгрышы і падарункі, якія адшукаюць вас самым неверагодным чынам. Не забудзьцеся таксама перагледзець свой эгаізм.



Вадалей
(21.01–19.02)

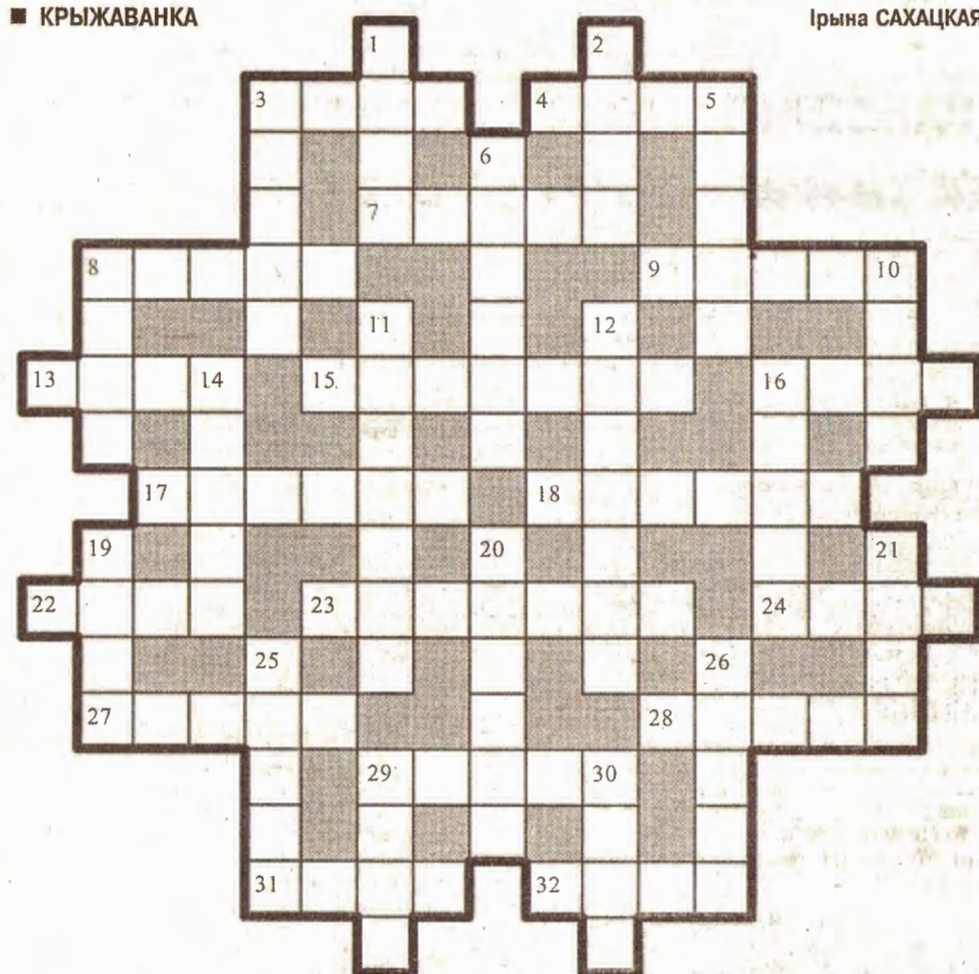
Выкарыстайце 20 кастрычніка для "прашэння" аб перамене абставінаў і ідэй вашага далейшага існавання. Не сумнявайцеся, што ўсё будзе пачута і выканана ў адпаведнасці з узроўнем сілы вашых пажаданняў. 21 кастрычніка вы новымі вачыма будзеце глядзець вакол і ўбачыце многае з таго, што здавалася вам схаваным шчыльнай завесай. Перамены ў каханні.



Рыбы
(20.02–20.03)

У будучы перыяд вам давядзецца ў большай ступені аддаваць і ахвяраваць. Прынамсі, гэта не павінна вас засмучаць, таму што ў апошні час вы больш займаліся спажываннем працы і любові іншых людзей. Пасля 20 кастрычніка вы адзначыце вялікую колькасць выпадковасцяў, супадзенняў і знакаў, якія пасыплюцца на вас з усіх бакоў. Правільная расшыфроўка такіх "пасланняў" дапаможа перабудаваць быт.

■ КРЫЖАВАНКА



Ірына САХАЦКАЯ.

Па гарызанталі: 3. Барада-ты карлік, які ахоўвае падземныя скарбы. 4. Частка акіяна. 7. Широкая праездная дарога. 8. Хімічны элемент – серабрыста-белы цвёрды метал. 9. Чалавек вялікай фізічнай сілы. 13. Духовны кіраўнік у мусульман. 15. Малое дзіця. 16. Рэчыва з тлушчу і шчолачы, якое лёгка раствараецца ў вадзе. 17. Уздзельнік крыжовага паходу. 18. Лекавая і дэкаратыўная расліна сямейства складанакветных. 22. Пара года. 23. Агульная назва адміністрацыйна-канцэлярыскіх аддзелаў прадпрыемстваў. 24. Пярэдняя частка галавы чалавека. 27. Пухліна на нагах каня. 28. Травяністая трапічная расліна з шорсткім буйным лісцем. 31. Царкоўны хор. 32. Тое, што створана ўяўленнем, фантазіяй.

Па вертыкалі: 1. Падсма-

жаная ці падсушаная лустачка хлеба. 2. Кандытарскі выраб. 3. Падвясная сетка для сядзення і ляжання. 5. Месяц у пустыні, дзе ёсць вада і расліннасць. 6. Злучаныя ў цэлае розныя часткі чаго-небудзь. 8. Галоўны матыў музычнага твора. 10. Лёб. 11. Письмовая або вусная перадача сваімі словамі чаго-небудзь прачытанага, пачутага. 12. Правільныя алігархіі. 14: Духмяная смала, якая знаходзіцца ў кары некаторых трапічных дрэў. 16. Мадэль, папярэдні ўзор. 19. Хімічны элемент, інертны газ без колеру і паху. 20. Важаж якой-небудзь банды, шайкі. 21. Дзве штукі чаго-небудзь. 25. Стаянка альпіністаў, турыстаў. 26. Сяброўскія адносіны, аднадушнасць. 29. Гатунак яблыкаў. 30. Цвёрды, са слаямі рознай афарбоўкі мінерал.

Адказ на крыжаванку, змешчаную ў №40

Па гарызанталі: 3. Прэзент. 7. Мадрыд. 8. Чардаш. 9. Аранжарэя. 13. Генрых. 14. Агава. 16. Мангал. 17. Аэраплан. 18. Дублікат. 20. Кінжал. 22. Амега. 23. Нарцыс. 25. Гіпербала. 28. Ізатоп. 29. Аракул. 30. Крэмній.

Па вертыкалі: 1. Гродна. 2. Янычар. 4. Замежная. 5. Мармур. 6. Канкан. 9. Архіпелаг. 10. Ярмоленка. 11. Серафім. 12. Гастрыт. 14. Асака. 15. Акула. 19. Метраном. 21. Жалюзі. 24. Радзус. 26. Папера. 27. Арахіс.

■ ПРОСТА АНЕКДОТ

Пахаванне Ротшыльда. У працэсі заліваецца слязьмі сціпла апранутая яўрэйка. – Вы так бядуеце... Нябжыч быў, напэўна, вашым сваяком? – Не! Таму я і плачу.

Неяк барон Ротшыльд падаў жабраку міласціну. – Ваш сын дае мне ўдвая больш. – Мой сын можа сабе гэта дазволіць. У яго багаты тата.

Са склада ў Мінску (прамзона Шабаны) і Маладзечне
КАЛАРЫФЕРЫ
КЛАПАНЫ
КВУ з МЭО
ВЕНТЫЛЯТАРЫ
ПРАМЫСЛОВЫЯ
ВЦ (ВР) 4-75, ВЦ14-46, ВО, ВКР, ВЦП і інш.
ТАА «СПАРТ» Т./Ф. у Маладзечне (01773) 69763, у Мінску (017) 2170337 першым паставішчым ТААМ СЕРТЫфіКАТАМ

ТАА «ПолиТорг»
АКАЖА ДАПАМОГУ

✓ Аналіз фінансаво-гаспадарчай дзейнасці і рэкамендацыі па яе палепшэнні.
✓ Выдача заключэнняў па пытаннях падаткаабкладання і аптымізацыі падатковых выплат.
✓ Ацэнка маёмасці пад заклад з мэтай атрымання крэдытаў і

Маладзечна, вул. Касманаўтаў, 1а.
Тэл. у Маладзечне 30072, 30073.

страхоўкі для тых, хто выяжджае за мяжу.
✓ Па справах аб банкруцтве.
✓ Састаўленне бізнес-плана.
✓ У правядзенні прыватызацыі і раздзяржаўлення.
✓ Пры рэгістрацыі і ліквідацыі.

Ліц. ЮС №9 Камітэта па сенцыі і банкруцтве пры Міндзяржэафісцы РБ ад 01.08.2001 да 31.07.2006 г.

Тэлефонныя коды гарадоў рэгіёна: Маладзечна - 01773, Вілейка - 01771, Сморгонь - 01592, Ашмянны - 01593, Валожын - 01772, Мядзел - 01797, Астравец - 01591, Мінск - 017(2)

РЭГІЯНАЛЬНАЯ
ГАЗЕТА

Заснавальнікі: Аляксандр МАНЦЭВІЧ,
Дзмітрый ХАРЫТОНАЎ, Ніна МАНЦЭВІЧ.
Пасведчанне № 227, выдадзенае 4.09.2001 г.
Галоўны рэдактар Аляксандр МАНЦЭВІЧ.

Наш адрас: 222310, Маладзечна, Вялікі Гасцінец, 68а.
ТЭЛЕФОНЫ/ФАКС: (01773) 6-96-67, 5-38-41.
E-mail: region_news@irex.minsk.by
http://regionnews.promedia.minsk.by

Разліковы рахунак №3012164030006 у філіяле ААТ «Белнешэканамбанк» у Маладзечне, код 211, атрымальнік ТАА Рэдакцыя газеты «Рэгіянальная газета»

Інфармацыйна-рэкламнае штотыднёвае выданне для рэгіёна і рэспублікі. Выходзіць па пятніцах. Тыраж 8140 экз. Індэкс 63212 (індывідуальная падпіска), 63369 (ведамасная падпіска). Падпіска праводзіцца пастаянна ў паштовых аддзяленнях рэспублікі. У розніцу – цана свабодная. №41 (338) 12.10.2001. Друкарня «Перамога», 222310, Маладзечна, вул. Таўлая, 11. Зак. №. Падпісана ў друку 13.00 11.10.2001

ПРЫЁМ ДРОБНЫХ АБ'ЯЎ

Маладзечна: Вялікі Гасцінец, 68а. Тэл. 69667, 53841.
Вілейка: вул. Вадап'янава, 23, капіравальны цэнтр «Парус». Тэл. 53935, 55284.
Сморгонь: вул. Танкістаў, 8, рэдакцыя «Новой газеты Сморгони». Тэл. 33077, 34353.